

LIVARNOLUX®



LED-TISCHLEUCHTE / LED DESK LAMP / LAMPE DE TABLE À LED

DE AT CH

LED-TISCHLEUCHTE

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

FR BE

LAMPE DE TABLE À LED

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

PL

LAMPKA STOŁOWA - LED

Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

SK

LED STOLNÁ LAMPA

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

GB IE

LED DESK LAMP

Operation and safety notes

NL BE

LED TAFELLAMP

Bedienings- en veiligheidsinstructies

CZ

STOLNÍ LED LAMPA

Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny

IAN 337431_2004

OS



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

GB IE

Before reading, unfold the page containing the illustrations and familiarise yourself with all functions of the device.

FR BE

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

NL BE

Vouw vóór het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vertrouwd met alle functies van het apparaat.

PL

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

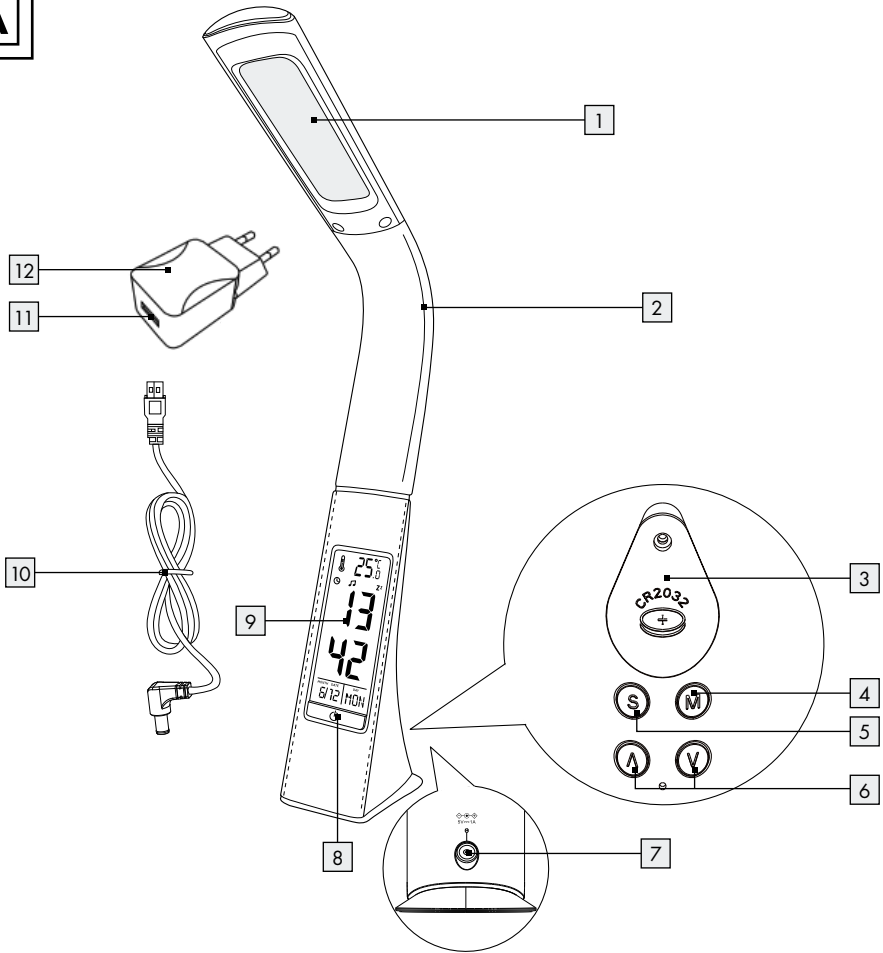
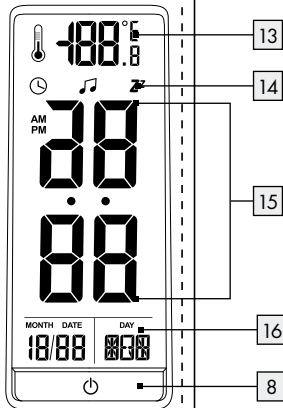
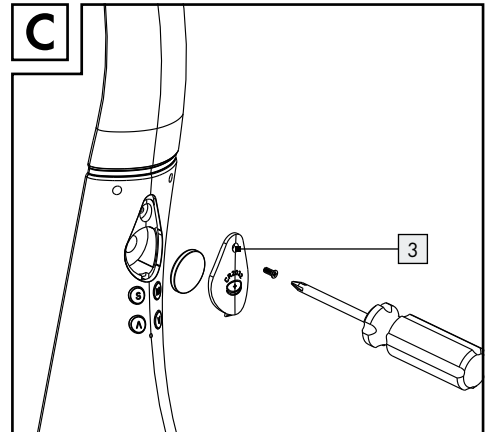
CZ

Před čtením si otevřete stranu s obrázky a potom se seznámte se všemi funkcemi přístroje.

SK

Pred čítaním si odklopte stranu s obrázkami a potom sa oboznámte so všetkými funkciami prístroja.

DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	5
GB/IE	Operation and safety notes	Page	15
FR/BE	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	Page	25
NL/BE	Bedienings- en veiligheidsinstructies	Pagina	37
PL	Wskazówki dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	Strona	47
CZ	Pokyny pro obsluhu a bezpečnostní pokyny	Strana	57
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	Strana	67

A**B****C**

Legende der verwendeten Piktogramme	Seite 6
Einleitung	Seite 7
Bestimmungsgemäße Verwendung.....	Seite 7
Lieferumfang.....	Seite 7
Teilebeschreibung.....	Seite 7
Technische Daten.....	Seite 7
Sicherheitshinweise	Seite 8
Sicherheitshinweise für Batterien.....	Seite 9
Inbetriebnahme	Seite 9
Leuchte und Lieferumfang prüfen.....	Seite 9
Stützbatterie entnehmen / auswechseln.....	Seite 10
Leuchte ans Stromnetz anschließen.....	Seite 10
Uhrzeit und Datum einstellen.....	Seite 10
Bedienung	Seite 11
Leuchte ein- und ausschalten.....	Seite 11
Wecker ein- und ausschalten.....	Seite 11
Alarmfunktion aktivieren.....	Seite 11
Weckzeit, Schlummerzeit und Weckton einstellen.....	Seite 11
Reinigung	Seite 12
Aufbewahrung	Seite 12
Entsorgung	Seite 12
Konformitätserklärung	Seite 13
Garantie und Service	Seite 13
Garantie.....	Seite 13
Serviceadresse.....	Seite 13
Garantiekarte.....	Seite 14

Legende der verwendeten Piktogramme *

	Bedienungsanleitung lesen!	tc	Maximale Gehäusetemperatur am angegebenen Punkt
	Die Leuchte ist ausschließlich zur Beleuchtung von trockenen und geschlossenen Innenräumen konzipiert.		Polarität des Netzanschlusses
V 	Volt (Wechselspannung)		Polarität des USB-Anschlusses
Hz	Hertz (Frequenz)		Vorsicht! Explosionsgefahr!
W	Watt (Wirkleistung)		Kurzschlussfester Sicherheitstransformator
V 	Volt (Gleichspannung)		Unabhängiges Betriebsgerät
	Schutzklasse II		Energieeffizienz externer Netzteile Klasse VI
	Schutzklasse III		TÜV SÜD / GS geprüft
	Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!		Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!
	So verhalten Sie sich richtig		Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!
	Warn- und Sicherheitshinweise beachten!		Batterien inklusive
	LED-Lebensdauer		Schaltzyklen
	Warnung! Stromschlaggefahr!		USB-Anschluss
IP20	Kein Schutz gegen Wasser!	Ra ≥ 80	Farbwiedergabe-Index der LED-Beleuchtung
ta	Umgebungstemperatur	SELV	Schutzkleinspannung

* Weitere Details, z. B. zusätzliche Symbolerklärungen bzw. technische Informationen, finden Sie unter www.edi-light.com

LED-Tischleuchte

● Einleitung



Machen Sie sich vor der ersten Inbetriebnahme mit dem Produkt vertraut. Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende

Bedienungsanleitung und die Sicherheitshinweise. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Anleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte ebenfalls mit aus.

● Bestimmungsgemäße Verwendung



Die Leuchte ist zur Beleuchtung von trockenen und geschlossenen Innenräumen konzipiert und verfügt über eine Uhrzeit-,

Datums- und Temperaturanzeige. Wenn Sie die Alarmfunktion aktivieren, können Sie die Leuchte zudem als Wecker verwenden. Die Leuchte ist ausschließlich für den Privatgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen Bereich geeignet.

Verwenden Sie die Leuchte nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Die Leuchte ist kein Kinderspielzeug. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

● Lieferumfang

- 1 LED-Tischleuchte, Modell 55154 (schwarz)/ 55155 (grau)
- 1 Verbindungskabel
- 1 Netzadapter K05S050100G
- 1 Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 LED-Beleuchtung
- 2 Leuchtenkopf (flexibel)
- 3 Deckel (Batteriefach)
- 4 Modus-Taste **M**
- 5 Auswahl-Taste **S**
- 6 Tasten **^** bzw. **v**
- 7 Anschlussbuchse (Leuchte)
- 8 Schalter mit Touch-It Funktion
- 9 LC-Anzeige
- 10 Verbindungskabel
- 11 Anschlussbuchse (Netzadapter)
- 12 Netzadapter
- 13 Temperaturanzeige
- 14 Funktionsanzeige / / / **Z¹**
- 15 Uhrzeitanzeige
- 16 Datumsanzeige

● Technische Daten

Artikelnummer:	55154 / 55155
Modell:	LED-Tischleuchte mit LC-Anzeige
Schutzklasse (Leuchte):	III /
Stützbatterie:	3 V-Lithium-Knopfzellenbatterie; Typ CR2032 (im Lieferumfang enthalten, vormontiert)
SMD-LED:	3,2 W
Lichtfarbe:	5000 K
Netzadapter:	K05S050100G
Gesamtleistung:	6,0 W
Eingangsspannung:	100–240 V~ 50 / 60 Hz
Eingangsstrom:	0,2 A (max.)
Ausgangsspannung:	5 V===
Ausgangsstrom:	1,0 A
Ausgangsleistung:	5,0 W
Schutzklasse:	II /
Umgebungstemperatur (ta):	max. 45 °C
Gehäusetemperatur (tc):	max. 79 °C



Sicherheitshinweise



⚠️ WARNUNG! LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 12 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produktes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Halten Sie Kinder jünger als acht Jahre von der Leuchte, dem Verbindungskabel und dem Netzadapter fern.
 - Halten Sie Batterien von Kindern fern. Es besteht Verschluckungs- und Erstickungsgefahr.
 - Wenn Kinder oder Haustiere Batterien verschlucken, suchen Sie sofort einen Arzt auf.
 - Lassen Sie die Leuchte während des Betriebs nicht unbeaufsichtigt.
 - Lassen Sie Kinder nicht mit der Verpackungsfolie spielen. Kinder können sich beim Spielen darin verfangen und ersticken.

⚠️ WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

- Fehlerhafte Elektroinstallation oder zu hohe Netzspannung können zu Stromschlägen führen.
- Schließen Sie die Leuchte nur an, wenn die Netzspannung der Steckdose mit der Angabe auf dem Typenschild übereinstimmt.
 - Schließen Sie die Leuchte nur an eine gut zugängliche Steckdose an, damit Sie die Leuchte bei einem Störfall schnell vom Stromnetz trennen können.
 - Betreiben Sie die Leuchte nicht, wenn sie sichtbare Schäden aufweist oder das Verbindungskabel bzw. der Netzadapter defekt ist.
 - Öffnen Sie das Gehäuse nicht, sondern überlassen Sie die Reparatur Fachkräften. Wenden Sie sich dazu an eine Fachwerkstatt. Bei eigenständig durchgeführten Reparaturen,

unsachgemäßem Anschluss oder falscher Bedienung sind Haftungs- und Garantieansprüche ausgeschlossen.

- Bei Reparaturen dürfen nur Teile verwendet werden, die den ursprünglichen Gerätedaten entsprechen. In dieser Leuchte befinden sich elektrische und mechanische Teile, die zum Schutz gegen Gefahrenquellen unerlässlich sind.
- Die Lichtquelle dieser Leuchte ist nicht ersetzbar; wenn die Lichtquelle ihr Lebensdauerende erreicht hat, ersetzen Sie die gesamte Leuchte.
- Betreiben Sie die Leuchte nicht mit einer externen Zeitschaltuhr oder einem separaten Fernwerkssystem.
- Tauchen Sie weder die Leuchte noch das Verbindungskabel oder den Netzadapter in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
- Fassen Sie den Netzadapter niemals mit feuchten Händen an.
- Ziehen Sie den Netzadapter nie am Verbindungskabel aus der Steckdose, sondern fassen Sie immer den Netzadapter an.
- Verwenden Sie das Verbindungskabel nie als Tragegriff.
- Halten Sie die Leuchte, den Netzadapter und das Verbindungskabel von offenem Feuer und heißen Flächen fern.
- Verlegen Sie das Verbindungskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird.
- Knicken Sie das Verbindungskabel nicht und legen Sie es nicht über scharfe Kanten.
- Verwenden Sie die Leuchte nur in Innenräumen. Betreiben Sie sie nie in Feuchträumen oder im Regen.
- Lagern Sie die Leuchte nie so, dass sie in eine Wanne oder in ein Waschbecken fallen kann.
- Greifen Sie niemals nach einem Elektrogerät, wenn es ins Wasser gefallen ist. Ziehen Sie in einem solchen Fall sofort den Netzadapter aus der Steckdose.



VORSICHT! VERLETZUNGSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Verletzungen führen.


- Blicken Sie während des Betriebs nicht direkt in die LED-Beleuchtung, um Verletzungen der Netzhaut zu vermeiden. Weisen Sie auch andere Benutzer auf diese Gefahr hin.
- Die LED-Beleuchtung und der Netzadapter erwärmen sich während des Betriebs. Lassen Sie die Leuchte und den Netzadapter nach dem Betrieb einige Zeit abkühlen, bevor Sie sie berühren.

HINWEIS: BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Unschonemäßiger Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen führen.

- Stellen Sie die Leuchte auf einer gut zugänglichen, ebenen, trockenen und ausreichend stabilen Fläche auf. Stellen Sie die Leuchte nicht an den Rand oder an die Kante der Fläche.
- Stellen Sie die Leuchte nie auf oder in der Nähe von heißen Oberflächen ab (Herdplatten etc.).
- Decken Sie die Leuchte nicht ab.
- Bringen Sie das Verbindungskabel nicht mit heißen Teilen in Berührung.
- Setzen Sie die Leuchte niemals hoher Temperatur (Heizung etc.) oder Witterungseinflüssen (Regen etc.) aus.
- Tauchen Sie die Leuchte zum Reinigen niemals in Wasser und verwenden Sie zur Reinigung keinen Dampfreiniger.
- Verwenden Sie die Leuchte nicht mehr, wenn die Bauteile Risse oder Sprünge haben oder sich verformt haben. Ersetzen Sie beschädigte Bauteile nur durch passende Originalersatzteile.

● Sicherheitshinweise für Batterien

-  **BATTERIEN AUSSERHALB DER REICHWEITE VON KINDERN AUFBEWAHREN!** Das Verschlucken kann chemische Verbrennungen, Perforation von Weichteilgewebe und den Tod verursachen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von 2 Stunden nach dem Verschlucken auftreten. Sofort einen Arzt aufsuchen.

WARNUNG! VERÄTZUNGSGEFAHR!

Ausgelaufene Batteriesäure kann zu Verätzungen führen.

- Vermeiden Sie den Kontakt von Batteriesäure mit Haut, Augen und Schleimhäuten.
- Entfernen Sie Batterieflüssigkeit nicht mit bloßen Händen. Nutzen Sie handelsübliche Spülhandschuhe.
- Wenn Sie die Leuchte länger als einen Monat nicht benutzen, nehmen Sie die Stützbatterie aus der Leuchte heraus.
- Entfernen Sie eine verbrauchte Batterie aus der Leuchte.



VORSICHT! EXPLOSIONSGEFAHR!



- Batterien können explodieren, wenn sie stark erhitzt werden.
- Erhitzen Sie Batterien nicht und werfen Sie diese nicht ins offene Feuer.
- Setzen Sie Batterie und Leuchte nicht der direkten Sonne aus.
- Schließen Sie Batterien nicht kurz.
- Versuchen Sie niemals, nicht aufladbare Batterien zu laden.

● Inbetriebnahme

● Leuchte und Lieferumfang prüfen

HINWEIS: BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Wenn Sie die Verpackung unvorsichtig mit einem scharfen Messer oder anderen spitzen Gegenständen öffnen, kann die Leuchte beschädigt werden. Gehen Sie beim Öffnen vorsichtig vor.

1. Nehmen Sie die Leuchte, das Verbindungskabel  und den Netzadapter  aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Schutzfolien.
2. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Abb. A).
3. Kontrollieren Sie, ob die Leuchte oder das Zubehör Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie die Leuchte nicht. Wenden Sie sich an den Hersteller (siehe Kapitel „Serviceadresse“).

Stützbatterie



Die Stützbatterie ist bereits eingesetzt.

- Entfernen Sie vor der ersten Verwendung der Leuchte den Sicherungstreifen an der Leuchtenrückseite.

Wenn Sie die Leuchte vom Stromnetz trennen, gehen gespeicherte Daten, wie die eingestellte Uhrzeit und die Weckzeit verloren. Durch die Stützbatterie bleiben die Einstellungen gespeichert, obwohl die Anzeige **9** unbeleuchtet ist und sich die LED-Beleuchtung **1** nicht einschalten lässt. Sobald die Stromversorgung wieder über den Netzanschluss erfolgt, ist die Anzeige **9** wieder beleuchtet und die LED-Beleuchtung **1** lässt sich einschalten.

● Stützbatterie entnehmen / auswechseln (siehe Abb. C)

1. Öffnen Sie das Batteriefach an der Rückseite der Leuchte, indem Sie die Schraube im Deckel **3** mit einem Kreuzschlitzschraubendreher lösen.
2. Entnehmen Sie die alte Batterie.
3. Setzen Sie ggf. eine neue Batterie desselben Typs ein (siehe „Technische Daten“).
4. Setzen Sie den Deckel **3** wieder auf die neu eingelegte Batterie.
5. Verschließen Sie das Batteriefach, indem Sie den Deckel **3** leicht in das Batteriefach gedrückt halten und die Kreuzschlitzschraube wieder festziehen.

● Leuchte ans Stromnetz anschließen

1. Stecken Sie den Hohlstecker des Verbindungskabels **10** in die Anschlussbuchse **7** der Leuchte.
2. Stecken Sie den USB-Stecker des Verbindungskabels in die Anschlussbuchse **11** des Netzadapters.
3. Stecken Sie den Netzadapter **12** in eine ordnungsgemäß installierte Steckdose, um die Leuchte ans Stromnetz anzuschließen.


● Uhrzeit und Datum einstellen

HINWEIS: Wenn Sie während des Einstellens von Uhrzeit bzw. Datum länger als 60 Sekunden keine Taste drücken, wird der Vorgang abgebrochen und die bisher getätigten Einstellungen gehen verloren.

HINWEIS: Während Sie Einstellungen im Uhrzeit-Modus vornehmen, blinkt das Symbol **⌚** in der Funktionsanzeige dauerhaft.

1. Drücken Sie ggf. die Modus-Taste **M** **4**, um vom Weck-Modus in den Uhrzeit-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige **14** wird das Symbol **⌚** angezeigt.
2. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** **5**:
Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige **15** blinkt die obere Zeile.
3. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **v** **6** die aktuelle Stunde ein.
4. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** **5**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige blinkt die untere Zeile.
5. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **v** **6** die aktuelle Minute ein.
6. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** **5**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige blinken beide Zeilen.
7. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **v** **6** das aktuelle Jahr ein.
Der Wochentag in der Datumsanzeige **16** wird dabei automatisch angepasst.
8. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** **5**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Datumsanzeige blinkt das erste Feld.
9. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **v** **6** den aktuellen Monat ein.
10. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** **5**, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Datumsanzeige blinkt das zweite Feld.
11. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **v** **6** den aktuellen Tag ein.

12. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5], um Ihre Auswahl zu bestätigen. Sie haben Datum und Uhrzeit eingestellt.

Das Symbol  in der Funktionsanzeige hört auf zu blinken und leuchtet dauerhaft.

Hinweis: Sie können jederzeit die Temperatureinheit (°C bzw. °F) wechseln, indem Sie die Taste **V** [6] drücken.





Sie können jederzeit zwischen dem 12- und 24-Stunden-Modus wechseln, indem Sie die Taste **^** [6] drücken.

● Bedienung

- Richten Sie die LED-Beleuchtung mithilfe des flexiblen Leuchtenkopfs [2] aus.

● Leuchte ein- und ausschalten

Die Leuchte verfügt über drei Helligkeitsstufen:






1. Berühren Sie den Schalter mit Touch-It Funktion  [8] einmal, um die LED-Beleuchtung [1] einzuschalten.
2. Berühren Sie den Schalter mit Touch-It Funktion  [8] ein zweites Mal, um die Helligkeit zu erhöhen.
3. Berühren Sie den Schalter mit Touch-It Funktion  [8] ein drittes Mal, um die Helligkeit weiter zu erhöhen.
4. Berühren Sie den Schalter mit Touch-It Funktion  [8] ein viertes Mal, um die LED-Beleuchtung [1] auszuschalten.

● Wecker ein- und ausschalten



- Aktivieren Sie die Alarmfunktion (siehe Kapitel „Alarmfunktion aktivieren“). Zur gewünschten Weckzeit ertönt der Weckton.
- Drücken Sie eine beliebige Taste [4], [5], [6] auf der Rückseite der Leuchte, um den Weckton auszuschalten.
Wenn die Schlummerfunktion aktiviert ist, blinkt nach dem Ausschalten das Symbol **Z²** in der Funktionsanzeige. Der Weckvorgang startet



nach Ablauf der eingestellten Schlummerzeit erneut (max. aber 2 x).

● Alarmfunktion aktivieren

- Drücken Sie die Modus-Taste **M** [4], um vom Uhrzeit-Modus in den Weck-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige [14] wird das Symbol  angezeigt. Uhrzeitanzeige [15] und Datumsanzeige [16] zeigen die aktuelle Weckzeit bzw. das aktuelle Datum an.
- Drücken Sie ggf. mehrfach die Tasten **^** bzw. **V** [6], um die gewünschten Funktionen zu aktivieren bzw. zu deaktivieren:
 - Symbol  wird in der Funktionsanzeige angezeigt:
Die Alarmfunktion ist aktiviert.
 - Symbol **Z²** wird zusätzlich in der Funktionsanzeige angezeigt:
Die Schlummerfunktion ist aktiviert.
- Drücken Sie die Modus-Taste **M** [4], um vom Weck-Modus zurück in den Uhrzeit-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton. Das Symbol  verschwindet und in der Funktionsanzeige wird zusätzlich zu den Symbolen  / **Z²** der ggf. eingestellten Funktionen das Symbol  angezeigt. Wenn Sie 60 Sek. keine Eingabe machen, wechselt die LC-Anzeige [9] automatisch vom Weck-Modus in den Uhrzeit-Modus zurück.

● Weckzeit, Schlummerzeit und Weckton einstellen

1. Drücken Sie ggf. die Modus-Taste **M** [4], um vom Uhrzeit-Modus in den Weck-Modus zu wechseln. Es ertönt ein Piepton und in der Funktionsanzeige [14] wird das Symbol  angezeigt. In der Uhrzeitanzeige [15] wird die aktuelle Weckzeit angezeigt.
2. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** [5]:
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige blinkt die obere Zeile und in der Funktionsanzeige blinkt das Symbol .
3. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **V** [6] die gewünschte Stunde ein.

4. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** 5, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige blinkt die untere Zeile und in der Funktionsanzeige blinkt das Symbol .
5. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **V** 6 die gewünschte Minute ein.
6. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** 5, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton, in der Uhrzeitanzeige blinkt die untere Zeile und in der Funktionsanzeige blinkt das Symbol **Z**.
7. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **V** 6 die gewünschte Schlummerzeit (in Minuten) ein.
8. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** 5, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Es ertönt ein Piepton und in der Uhrzeitanzeige blinkt die untere Zeile.
9. Stellen Sie mithilfe der Tasten **^** bzw. **V** 6 einen der acht möglichen Wecktöne ein.
10. Drücken Sie die Auswahl-Taste **S** 5, um Ihre Auswahl zu bestätigen.
Sie haben die Weckzeit, die Schlummerzeit und den Weckton eingestellt.
Das Symbol  in der Funktionsanzeige leuchtet dauerhaft.

● Reinigung

WARNUNG! KURZSCHLUSSGEFAHR!

In das Gehäuse eingedrungenes Wasser oder andere Flüssigkeiten können einen Kurzschluss verursachen.

- Achten Sie darauf, dass kein Wasser oder andere Flüssigkeiten in das Gehäuse gelangen.
- Tauchen Sie die Leuchte niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

HINWEIS: BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

Unsachgemäßer Umgang mit der Leuchte kann zu Beschädigungen führen.

- Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel

und dergleichen. Diese können die Oberflächen beschädigen.

1. Trennen Sie vor der Reinigung den Netzadapter 12 von der Stromversorgung.
2. Lassen Sie die Leuchte und den Netzadapter vollständig abkühlen.
3. Wischen Sie alle Teile mit einem leicht angefeuchteten Tuch ab.
4. Reiben Sie alle Teile nach der Reinigung mit einem weichen Tuch vollständig trocken.

● Aufbewahrung

Alle Teile müssen vor dem Aufbewahren vollkommen trocken sein.

- Bewahren Sie die Leuchte stets an einem trockenen Ort auf.
- Schützen Sie die Leuchte und sämtliches Zubehör vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Lagern Sie die Leuchte für Kinder unzugänglich, sicher verschlossen und bei einer Lagertemperatur zwischen 5 °C und 20 °C (Zimmertemperatur).

● Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1-7: Kunststoffe / 20-22: Papier und Pappe / 80-98: Verbundstoffe.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallbehandlung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ungeeignet hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Batterien / Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Batterien / Akkus und / oder das Produkt über die angebotenen Sammelanlagen zurück.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!

Batterien / Akkus dürfen nicht über den Hausmüll entsorgt werden. Sie können giftige Schwermetalle enthalten und unterliegen der Sondermüllbehandlung. Die chemischen Symbole der Schwermetalle sind wie folgt: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Geben Sie deshalb verbrauchte Batterien / Akkus bei einer kommunalen Sammelstelle ab.

Konformitätserklärung



Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt. Das Produkt entspricht den Anforderungen des deutschen Geräte- und Produktsicherheitsgesetzes.

Im Zuge von Produktverbesserungen behalten wir uns technische und optische Veränderungen am Artikel vor. Vorbehaltlich Satz- und Druckfehler.

Garantie und Service

Garantie

Das Produkt wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Sie erhalten auf dieses Produkt 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original-Kassenbon gut auf. Diese Unterlage wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von 3 Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert oder ersetzt. Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind (z. B. Batterien) und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter, Akkus oder die aus Glas gefertigt sind.

Serviceadresse

Deutschland
Kleinbahnstrasse 35
59759 Arnsberg
DEUTSCHLAND
+49 2932 639 773
info@edi-light.com

Österreich

EDI Light Service Center
Heiligkreuz 22
6136 Pill/AUSTRIA
+43 5242 670 57
info@edi-light.com

Schweiz

EGLO Schweiz AG
Seetalstraße 142
6032 EMMEN
T: +41 41 268 69 59
info-switzerland@eglo.com

IAN 337431_2004

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon
und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456_7890)
als Nachweis für den Kauf bereit.


























● Garantiekarte

Absender: _____
Name/Vorname: _____
Land/PLZ/Ort/Straße: _____
Telefonnummer: _____
Artikelnummer/Bezeichnung: _____
Kaufdatum/Kaufort: _____
Fehlerangabe: _____
Datum/Unterschrift: _____

Liegt kein Garantiefall vor:

- Schicken Sie den Artikel bitte unrepariert gegen entstandene Transportkosten zurück.
- Teilen Sie mir die Kosten mit. Reparieren Sie den Artikel gegen Bezahlung.

List of pictograms used	Page 16
Introduction	Page 17
Intended use.....	Page 17
Scope of delivery.....	Page 17
Parts description.....	Page 17
Technical data.....	Page 17
Safety notes	Page 17
Battery safety information.....	Page 19
Initial use	Page 19
Examining the lamp and the scope of delivery.....	Page 19
Removing/replacing the backup battery.....	Page 19
Connecting the lamp to the power supply.....	Page 19
Setting the time and date.....	Page 20
Operation	Page 20
Switching the lamp on or off.....	Page 20
Switching the alarm on and off.....	Page 20
Activating the alarm.....	Page 20
Setting the alarm time, snooze time and alarm sound.....	Page 21
Cleaning	Page 21
Storage	Page 21
Disposal	Page 21
Declaration of conformity	Page 22
Warranty and service	Page 22
Warranty.....	Page 22
Service address.....	Page 22
Warranty card.....	Page 23

List of pictograms used*			
	Please read the operating instructions!	tc	Maximum housing temperature at stated point
	The lamp is only intended for use as lighting in dry, indoor locations.		Polarity of the mains supply
V 	Volts (alternating voltage)		Polarity of the USB connection
Hz	Hertz (frequency)		Caution! Danger of explosion!
W	Watts (effective power)		Short-circuit proof safety transformer
V 	Volts (direct current)		Separate control unit
	Protection class II		Energy-efficient external power supply Class VI
	Protection class III		TÜV SÜD / GS certified
	Danger to life and risk of accidents for infants and children!		Dispose of the packaging and product in an environmentally-friendly manner!
	For your safety		Environmental damage due to incorrect disposal of the batteries / rechargeable batteries!
	Observe the warnings and safety notes!		Batteries included
	LED operating life		Switching cycles
	Warning! Danger of electric shock!		USB port
IP20	No protection against water!	Ra ≥ 80	Colour rendering index of the LED light
ta	Ambient temperature	SELV	Safety extra low voltage

* Further details, e.g. additional symbol explanations and technical information, can be found at www.edi-light.com

LED desk lamp

● Introduction



Familiarise yourself with the product before using it for the first time. Please also carefully read the following instructions for use and safety notes. Only use the product as described and for the specified purposes. Keep these instructions in a safe place. When passing this product on to others, please also include all documentation.

● Intended use



The lamp is intended to illuminate dry, enclosed indoor spaces and features a time, date and temperature display. By activating the alarm function the lamp can also be used as an alarm. This lamp is only intended for household use, not for commercial purposes.

Only use the lamp as described in these instructions for use. Any other use is considered improper use and may result in property damage and/or personal injury. The lamp is not a toy. The manufacturer and retailer assume no liability for damages due to improper or incorrect use.

● Scope of delivery

- 1 LED desk lamp, Model 55154 (black) / 55155 (grey)
- 1 Connection cable
- 1 Mains adapter K05S050100G
- 1 Instructions for use

● Parts description

- 1 LED lamp
- 2 Lamp head (flexible)
- 3 Cover (battery compartment)
- 4 Mode button **M**


- 5 Select button **S**
- 6 **Λ/V** buttons
- 7 Connection socket (lamp)
- 8 Touch switch **⏻**
- 9 LC display
- 10 Connection cable
- 11 Connection socket (mains adapter)
- 12 Mains adapter
- 13 Temperature display
- 14 Function display **⌚/🎵/🔊/Z²**
- 15 Time display
- 16 Date display

● Technical data

Item number:	55154 / 55155
Model:	LED table lamp with LC-display
Protection class (lamp):	III /
Backup battery:	3 V Lithium button cell battery; type CR2032 (included, installed)
SMD LED:	3.2 W
Light colour:	5000 K
Mains adapter:	K05S050100G
Total Power:	6.0 W
Input voltage:	100-240 V~ 50/60 Hz
Input current:	0.2 A (max.)
Output voltage:	5 V===
Output current:	1.0 A
Output power:	5.0 W
Protection class:	II /
Ambient temperature (ta):	max. 45 °C
Housing temperature (tc):	max. 79 °C



Safety notes

-  **⚠ WARNING! DANGER TO LIFE AND RISK OF ACCIDENT FOR INFANTS AND CHILDREN!**
This product may be used by children aged 12 years and older and persons with reduced

physical, sensory or mental capabilities or lacking experience and knowledge when supervised or instructed in safe product use by a person responsible for their safety. Do not allow children to play with the product. Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.

- Keep children under age eight years away from the light, the connection cable, and the mains adapter.
- Keep batteries out of the reach of children. Risk of choking and suffocation.
- Seek immediate medical attention if batteries are swallowed by children or pets.
- Never leave the lamp on unattended.
- Do not allow children to play with the packaging film. Children can get entangled in the packaging whilst laying and suffocate.

 **WARNING! DANGER OF ELECTRIC SHOCK!** Risk of electric shock due to faulty electrical installation or excess line voltage.

- Only connect the lamp if the mains voltage of the socket corresponds with the specifications in the type plate.
- Always connect the lamp to an easy to reach socket so the lamp can quickly be disconnected from the mains in the event of a fault.
- Do not use the lamp if you detect any type of damage or the connection cable/mains adapter is defective.
- Do not open the housing; repairs must be carried out by a professional. Contact a specialist workshop for this purpose. Unauthorised repairs, incorrect connection or improper use will void all warranty and liability claims.
- Always repair using parts which meet the original product specifications. This lamp contains electrical and mechanical parts which are vital to prevent safety hazards.
- The illuminant in this lamp is not replaceable; if the illuminant reaches the end of its life, replace the entire lamp.
- Do not use the lamp with an external timer switch or a separate remote control system.
- Do not immerse the lamp or the connection cable or mains adapter in water or other liquids.
- Never touch the mains adapter with wet hands.

- Never unplug the mains adapter by the connection cable, always grab the mains adapter.
- Never use the connection cable as a handle.
- Keep the lamp, mains adapter and the connection cable away from open fire and hot surfaces.
- Ensure the connection cable does not become a tripping hazard.
- Do not kink the connection cable or run it over sharp edges.
- Only use the lamp indoors. Never use the lamp in wet rooms or in rain.
- Never keep the lamp where it can fall into a tub or a washbasin.
- Never reach for an appliance which has fallen into water. Instead, immediately unplug the mains adapter from the socket.



**CAUTION!
RISK OF INJURY!**

Improper use of the lamp may result in injuries.


- Do not look directly into the LED illuminant during operation to prevent damage to the retina. Also instruct other users of this hazard.
- The LED lamp and the mains adapter become hot during use. Allow the lamp and mains adapter to cool down after use before touching.

NOTE: RISK OF DAMAGE!

Improper use of the lamp may result in damage.

- Place the lamp on an easy to access, level, dry, and sufficiently sturdy surface. Do not place the lamp near the edge.
- Never place the lamp on or near hot surfaces (hobs, etc.).
- Do not cover the lamp.
- Do not allow the connection cable to come into contact with hot parts.
- Never expose the lamp to high temperatures (radiators, etc.) or the weather (rain, etc.).
- Never immerse the lamp in water to clean or use a steam cleaner.
- Discontinue use of the lamp if parts are cracked or deformed. Always replace damaged parts with genuine spare parts.

● Battery safety information

-  **KEEP BATTERIES OUT OF THE REACH OF CHILDREN!** Swallowing batteries can cause chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns may occur within 2 hours of swallowing batteries. Seek immediate medical attention.

⚠ WARNING! DANGER OF CHEMICAL BURNS!

Leaked battery acid can cause chemical burns.

- Avoid contact with the skin, eyes, and mucous membranes.
- Do not clean battery acid with bare hands. Use conventional washing up gloves.
- If the lamp will not be used for more than one month, remove the backup battery from the lamp.
- Remove used batteries from the lamp.



CAUTION! DANGER OF EXPLOSION!

- Batteries can explode in excessive heat.
- Do not heat batteries and do not throw into open fire.
- Do not expose the battery and lamp to direct sunlight.
- Do not short-circuit batteries.
- Never recharge primary batteries.

● Initial use

● Examining the lamp and the scope of delivery

NOTE: RISK OF DAMAGE!

Opening the packaging carelessly with a sharp knife or other sharp objects may damage the lamp. Open the packaging with care.

1. Remove the lamp, connection cable [10] and the mains adapter [12] from the packaging and remove all protective film.
2. Verify the scope of delivery is complete (see Fig. A).
3. Check the lamp and accessories for damage. Do not use the lamp if you detect any type of

damage. In this case, please contact the manufacturer (see "Service address").

Backup Battery



The backup battery is already installed.

- Remove the insulating strip from the backside of the lamp before first use.

When disconnecting the lamp from the mains, any settings, e.g. time and alarm, will be lost. The backup battery ensures that the settings will not be lost, even though the display [9] is unlit and the LED light [1] cannot be switched on. Once reconnected to the mains, the display [9] will light up again and the LED light [1] can be switched on again.

● Removing / replacing the backup battery (see Fig. C)


1. Open the battery compartment on the backside of the lamp by loosening the screws in the cover [3] using a Phillips screwdriver.
2. Remove the used battery.
3. If applicable, insert a new battery of the same type (see "Technical data").
4. Reinstall the cover [3] over the new battery.
5. Close the battery compartment by slightly pressing the cover [3] into the battery compartment and tightening the Phillips screw again.


















● Connecting the lamp to the power supply


1. Insert the coaxial connector of the connection cable [10] into the connection socket [7] of the lamp.
2. Insert the USB plug of the connection cable into the port [11] of the mains adapter.
3. Plug the mains adapter [12] into a properly installed socket to connect the lamp to the mains.


● Setting the time and date

NOTE: If no buttons are pressed for more than 60 seconds whilst setting the time or date, the process will be cancelled and any settings lost.


NOTE: When adjusting the settings in time mode, the  symbol will continuously flash in the function display.

1. If applicable, press the Mode button **M**  to switch from alarm mode to time mode. A beep will sound and the  symbol will appear in the function display .
2. Press the Select button **S** :
A beep will sound and the top line in the time display  will flash.
3. Use the **^/V** button  to set the current hour.
4. Press the Select button **S**  to confirm the setting.
A beep will sound and the bottom line in the time display will flash.
5. Use the **^/V** button  to set the current minute.
6. Press the Select button **S**  to confirm the setting.
A beep will sound and both lines in the display will flash.
7. Use the **^/V** button  to set the current year.
The weekday in the date display  will correct automatically.
8. Press the Select button **S**  to confirm the setting.
A beep will sound and the first field in the date display will flash.
9. Use the **^/V** button  to set the current month.
10. Press the Select button **S**  to confirm the entry.
A beep will sound and the second field in the date display will flash.
11. Use the **^/V** button  to set the current date.
12. Press the Select button **S**  to confirm the entry.
The date and time have been set.
The  symbol in the function display will stop flashing and stay on.

Note: You can change the unit of temperature ($^{\circ}\text{C}$ or $^{\circ}\text{F}$) at any time by pressing the **V** button .







You can switch between the 12-hour and 24-hour mode at any time by pressing the **^** button .

● Operation




- Use the flexible lamp head  to adjust the LED lamp.

● Switching the lamp on or off











The lamp has three brightness settings:


1. Touch the touch switch  once to switch on the LED lamp .
2. Touch the touch switch  a second time to increase the brightness.
3. Touch the touch switch  a third time to increase the brightness more.
4. Touch the touch switch  a fourth time to switch the LED lamp  off.


● Switching the alarm on and off

- Activate the alarm (see “Activating the alarm”).
The alarm will sound at the set time.
- Press any button (, , ) on the backside of the lamp to switch off the alarm sound.
With the snooze function activated, the **Z²** symbol will appear in the function display. The alarm will sound again after the set snooze time (max. 2 x).


















● Activating the alarm

- Press the Mode button **M**  to switch from time mode to alarm mode. A beep will sound and the  symbol will appear in the function display . The time  and date display  show the current alarm time or current date, respectively.
- If applicable, press the **^/V** button  several times to activate or disable the respective function:
 - symbol  appears in the function display:
The alarm function is activated.
 - symbol **Z²** also appears in the function display:
The snooze function is activated.
- Press the Mode button **M**  to revert from alarm mode to time mode. A beep will sound. The  symbol will go out and in addition to the /**Z²**

symbols for the respective selected functions, the  will appear in the function display.

If no changes are made for 60 seconds, the LC display  will automatically revert from alarm mode to time mode.

● Setting the alarm time, snooze time and alarm sound

1. If applicable, press the Mode button **M**  to switch from time mode to alarm mode. A beep will sound and the  symbol will appear in the function display . The time display  will show the current alarm time.
2. Press the Select button **S** :
A beep will sound, the top line in the time display will flash, and the  symbol will flash in the function display.
3. Use the **^/v** button  to set the hour.
4. Press the Select button **S**  to confirm the setting. A beep will sound, the bottom line in the time display will flash, and the  symbol will flash in the function display.
5. Use the **^/v** button  to set the minute.
6. Press the Select button **S**  to confirm the setting. A beep will sound, the bottom line in the time display will flash, and the **Z**  symbol will flash in the function display.
7. Use the **^/v** button  to set the snooze time (in minutes).
8. Press the Select button **S**  to confirm the setting. A beep will sound and the bottom line in the time display will flash.
9. Use the **^** or **v** button  to select one of eight alarm sounds.
10. Press the Select button **S**  to confirm the entry. The alarm time, snooze time, and the alarm sound have been set. The  symbol will stay on in the function display.

● Cleaning


▲ WARNING! RISK OF SHORT CIRCUIT!

Water or other liquids inside the housing may cause a short circuit.

- Do not allow water or other liquids to enter the housing.
- Never immerse the lamp in water or other liquids.

NOTE: RISK OF DAMAGE!

Improper use of the lamp may result in damage.

- Do not use aggressive cleaning agents, brushes with metal or nylon bristles, or sharp or metal cleaning tools such as knives, rigid scrapers, etc. These can damage the surface.
1. Disconnect the mains adapter  from the mains before cleaning.
 2. Allow the lamp and mains adapter to cool down completely.
 3. Wipe all parts with a slightly damp cloth.
 4. Use a soft cloth to wipe all parts dry after cleaning.

● Storage

All parts must be completely dry prior to storage.

- Always store the lamp in a dry location.
- Protect the lamp and all accessories from direct sunlight.
- Store the lamp securely locked away out of the reach of children at a storage temperature between 5 °C and 20 °C (room temperature).

● Disposal

The packaging is made entirely of recyclable materials, which you may dispose of at local recycling facilities.



Observe the marking of the packaging materials for waste separation, which are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with following meaning:

1–7: plastics / 20–22: paper and fibre-board / 80–98: composite materials.



The product and packaging materials are recyclable, dispose of it separately for better waste treatment. The Triman logo is valid in France only.



Contact your local refuse disposal authority for more details of how to dispose of your worn-out product.



To help protect the environment, please dispose of the product properly when it has reached the end of its useful life and not in the household waste. Information on collection points and their opening hours can be obtained from your local authority.

Faulty or used batteries / rechargeable batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Please return the batteries / rechargeable batteries and / or the product to the available collection points.



Environmental damage through incorrect disposal of the batteries / rechargeable batteries!

Batteries / rechargeable batteries may not be disposed of with the usual domestic waste. They may contain toxic heavy metals and are subject to hazardous waste treatment rules and regulations. The chemical symbols for heavy metals are as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. That is why you should dispose of used batteries / rechargeable batteries at a local collection point.

● Declaration of conformity



This product fulfils the requirements of the applicable European and national directives. The relevant declarations and documents are held by the manufacturer. The product meets the requirements of the German Equipment and Product Safety Act.

We reserve the right to make technical and visual changes to the product in the interest of product improvement. Typographical and printing errors excepted.

● Warranty and service

● Warranty

The product has been manufactured to strict quality guidelines and meticulously examined before delivery. In the event of product defects you have legal rights against the retailer of this product. Your legal rights are not limited in any way by our warranty detailed below.

The warranty for this product is 3 years from the date of purchase. Should this product show any fault in materials or manufacture within 3 years from the date of purchase, we will repair or replace it – at our choice – free of charge to you.

The warranty period begins on the date of purchase. Please keep the original sales receipt in a safe location. This document is required as your proof of purchase. This warranty becomes void if the product has been damaged, or used or maintained improperly.

The warranty applies to defects in material or manufacture. This warranty does not cover product parts subject to normal wear, thus possibly considered consumables (e.g. batteries) or for damage to fragile parts, e.g. switches, rechargeable batteries or glass parts.

● Service address

Great Britain / Ireland

EGLO UK Ltd.
Unit 12 Cirrus Park
Lower Farm Road
Moulton Park Industrial Estate
Northampton, NN3 6UR, GREAT BRITAIN
E-Mail: info-greatbritain@eglo.com
Phone: +44-1604-790 986

IAN 337431_2004

Please have your receipt and item number (e.g. IAN 123456_7890) ready as your proof of purchase when enquiring about the product.



● Warranty card

Return address: _____

Name / First name: _____

Country / Postal code / City / Street address: _____

Phone number: _____

Item number / Description: _____

Purchase date / Point of purchase: _____

Description of the defect: _____

Date / Signature: _____

Non-warranty cases:
























Please return the un-repaired item, carriage paid.

Please inform me of the costs. Repair the product for a fee.



Légende des pictogrammes utilisés	Page 26
Introduction	Page 27
Utilisation conforme.....	Page 27
Contenu de la livraison.....	Page 27
Descriptif des pièces.....	Page 27
Données techniques.....	Page 27
Consignes de sécurité	Page 28
Consignes de sécurité relatives aux piles.....	Page 29
Mise en service	Page 29
Vérifier la lampe et le contenu de la livraison.....	Page 29
Retirer / remplacer la pile d'appoint.....	Page 30
Raccordement de la lampe au réseau.....	Page 30
Réglage de la date et de l'heure.....	Page 30
Utilisation	Page 31
Allumer et éteindre la lampe.....	Page 31
Allumer et éteindre le réveil.....	Page 31
Activer la fonction alarme.....	Page 31
Réglage de l'heure du réveil, l'heure de répétition et la sonnerie.....	Page 31
Nettoyage	Page 32
Rangement	Page 32
Mise au rebut	Page 32
Déclaration de conformité	Page 33
Garantie et service après-vente	Page 33
Garantie.....	Page 33
Adresse du service après-vente.....	Page 34
Carte de garantie.....	Page 35

Légende des pictogrammes utilisés*

	Lire le mode d'emploi !	tc	Température maximale du boîtier à l'endroit indiqué
	La lampe est exclusivement conçue pour l'éclairage d'espaces intérieurs secs et fermés.		Polarité de l'alimentation secteur
V 	Volt (tension alternative)		Polarité du port USB
Hz	Hertz (fréquence)		Attention ! Risque d'explosion !
W	Watt (puissance active)		Transformateur de sécurité protégé contre les courts-circuits
V 	Volt (tension continue)		Dispositif de fonctionnement autonome
	Classe de protection II		Efficacité énergétique des sources d'alimentation externes de classe VI
	Classe de protection III		Certifié TÜV SÜD / GS
	Danger de mort et d'accident pour les nourrissons et les enfants !		Mettez l'emballage et le produit au rebut en respectant l'environnement !
	Conduite à adopter		Pollution en cas de mise au rebut incorrecte des piles / piles rechargeables !
	Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !		Piles fournies
	Durée de vie des LED		Cycles de commutation
	Avertissement ! Danger d'électrocution !		Port USB
IP20	Aucune protection contre l'eau !	Ra ≥ 80	Indice de rendu des couleurs de l'éclairage LED
ta	Température ambiante	SELV	Très basse tension de protection

* Vous trouverez de plus amples détails, par exemple des explications supplémentaires sur les symboles ou des informations techniques, sur le site www.edi-light.com

Lampe de table à LED

● Introduction



Veillez vous familiariser avec le produit avant sa première utilisation. Veuillez lire attentivement le mode d'emploi ci-dessous et les consignes de sécurité. N'utilisez ce produit qu'en vous conformant aux instructions et pour les domaines d'application spécifiés. Veuillez conserver soigneusement ce mode d'emploi. Remettez tous les documents aux utilisateurs auxquels vous transmettez le produit.

● Utilisation conforme



La lampe est exclusivement conçue pour l'éclairage d'espaces intérieurs secs et fermés et elle est équipée d'un affichage de l'heure, de la date et de la température. Lorsque vous activez la fonction alarme, vous pouvez aussi utiliser la lampe comme réveil. La lampe est exclusivement destinée à l'usage privé et ne convient pas à une utilisation professionnelle.

Utilisez uniquement la lampe comme décrit dans ce mode d'emploi. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme à l'usage prévu et peut provoquer des dommages matériels, voire corporels. La lampe n'est pas un jouet. Le fabricant ou commerçant décline toute responsabilité pour des dommages occasionnés par une utilisation non conforme ou contraire à l'usage prévu.

● Contenu de la livraison

- 1 Lampe de table LED, modèle 55154 (noir) / 55155 (gris)
- 1 Câble de connexion
- 1 Adaptateur secteur K05S050100G
- 1 Mode d'emploi

● Descriptif des pièces

- 1 Éclairage LED
- 2 Tête de lampe (flexible)
- 3 Couvercle (compartiment à piles)
- 4 Touche mode **M**
- 5 Touche de sélection **S**
- 6 Touches **Λ** ou **V**
- 7 Prise de raccordement (lampe)
- 8 Interrupteur avec fonction Touch It
- 9 Écran LCD
- 10 Câble de connexion
- 11 Prise de raccordement (adaptateur secteur)
- 12 Adaptateur secteur
- 13 Affichage de la température
- 14 Affichage de fontion / / / **Z^z**
- 15 Affichage de l'heure
- 16 Affichage de la date

● Données techniques

- Référence article :** **55154/55155**
- Modèle : lampe de table à LED avec affichage LCD
- Classe de protection (lampe) : III /
- Batterie d'appoint : pile bouton 3 V Lithium ; type CR2032 (fournie, prémontée)
- SMD-LED : 3,2 W
- Couleur de la lumière : 5000 K
- Adaptateur secteur :** **K05S050100G**
- Puissance totale : 6,0 W
- Tension d'entrée : 100-240V~ 50/60 Hz
- Courant d'entrée : 0,2 A (max.)
- Tension de sortie : 5V===
- Tension de sortie : 1,0 A
- Puissance de sortie : 5,0 W
- Classe de protection : II /
- Température ambiante (ta) : max. 45 °C
- Température de boîtier (tc) : max. 79 °C



Consignes de sécurité



⚠️ AVERTISSEMENT ! DANGER DE MORT ET RISQUE D'ACCIDENT POUR LES ENFANTS EN BAS ÂGE ET LES ENFANTS !

Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 12 ans et plus ainsi que par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience ou de connaissances s'ils sont surveillés ou s'ils ont été informés de l'utilisation sûre du produit et s'ils comprennent les risques liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne doivent pas être effectués par des enfants laissés sans surveillance.

- Les enfants âgés de moins de huit ans doivent être tenus éloignés de la lampe, du câble de connexion et de l'adaptateur secteur.
- Conservez les piles hors de portée des enfants. Il y a risque d'ingestion et d'asphyxie.
- Si des enfants ou des animaux domestiques avalent des piles, consultez immédiatement un médecin.
- Ne laissez jamais fonctionner la lampe sans surveillance.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec le film d'emballage. Les enfants peuvent y être pris au piège et s'étouffer en jouant avec.

⚠️ AVERTISSEMENT ! RISQUE D'ÉLECTROCUTION !

Une installation électrique défectueuse ou une tension réseau trop élevée peut provoquer un choc électrique.

- Branchez uniquement la lampe, lorsque la tension nominale de la prise est compatible avec l'indication sur la plaque signalétique du produit.
- Branchez uniquement la lampe dans une prise accessible, afin de pouvoir débrancher rapidement la lampe du courant secteur en cas d'incident.
- Ne faites pas fonctionner la lampe si elle présente des dommages visibles ou si le câble secteur ou encore l'adaptateur secteur sont défectueux.
- Ne pas ouvrir le boîtier, mais confiez la réparation du produit à du personnel spécialisé. Adressez-vous pour ceci à un atelier de professionnels.

Tout recours en responsabilité et en garantie deviennent caducs dans le cas de dommages découlant d'une réparation réalisée de votre propre initiative, d'une mauvaise manipulation et/ou d'une utilisation non conforme.

- Seules des pièces détachées correspondant au produit d'origine pourront être utilisées lors de réparations. Dans cette lampe se trouvent des pièces électriques et mécaniques indispensables pour la protection contre des sources de danger.
- La source lumineuse de cette lampe n'est pas remplaçable ; lorsque que la source lumineuse arrive en fin de vie, l'ensemble de la lampe doit être remplacé.
- Ne pas faire fonctionner la lampe avec une minuterie externe, ou un système de commande à distance séparé.
- N'immergez pas la lampe, le câble de connexion ou l'adaptateur secteur dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Ne touchez jamais l'adaptateur secteur avec des mains humides ou mouillées.
- Ne débranchez jamais l'adaptateur secteur de la prise de courant en tirant sur le câble de connexion, mais prenez toujours en main l'adaptateur secteur.
- N'utilisez jamais le câble secteur comme poignée de transport.
- Tenez la lampe, l'adaptateur secteur et le câble de connexion éloignés du feu et des surfaces chaudes.
- Placez le câble de connexion de manière à éviter tout risque de trébuchement.
- Ne pas plier le câble d'alimentation et ne pas le placer sur des arêtes pointues.
- Utilisez uniquement la lampe dans des espaces intérieurs. Ne jamais la faire fonctionner dans des pièces humides ou sous la pluie.
- Ne jamais placer la lampe, de manière à ce qu'elle puisse tomber dans une baignoire ou un lavabo.
- Ne jamais saisir un produit électrique lorsqu'il est tombé dans l'eau. Dans une telle situation, débranchez immédiatement l'adaptateur secteur de la prise de courant.



ATTENTION ! RISQUE DE BLESSURE !

Une manipulation inappropriée de la lampe peut entraîner des blessures.


- Ne regardez pas directement l'éclairage à LED pour éviter tout endommagement de la rétine. Attirez l'attention des autres utilisateurs sur ces dangers !
- L'éclairage à LED et l'adaptateur réseau se réchauffent pendant le fonctionnement. Laissez la lampe et l'adaptateur réseau refroidir pendant un certain temps avant de les toucher.

ATTENTION : RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

Une manipulation inappropriée de la lampe peut entraîner des dommages sur la lampe.

- Posez la lampe sur une surface accessible, stable sèche, résistante à la chaleur et suffisamment stable. Ne pas placer la lampe en bordure ou sur le coin d'une surface de travail.
- Ne jamais placer la lampe sur ou à proximité de surfaces chaudes (plaques de cuisson, etc.).
- Ne recouvrez pas la lampe
- Ne mettez pas le câble de connexion en contact avec des pièces chaudes.
- N'exposez jamais la lampe à des températures élevées (radiateur, etc.) ou à des conditions météorologiques défavorables (pluie, etc).
- Pour le nettoyage de la lampe, ne l'immergez jamais dans de l'eau, et n'utilisez pas de nettoyeur à vapeur.
- N'utilisez plus la lampe, lorsque les composants en plastique de la lampe présentent des fissures ou des fêlures ou s'ils sont déformés. Remplacez uniquement les composants endommagés par des pièces de rechange d'origine adaptées.

● **Consignes de sécurité relatives aux piles**

-  **CONSERVER LES PILES HORS DE PORTÉE DES ENFANTS !** L'ingestion des piles peut provoquer des brûlures chimiques, une perforation du tissu mou et entraîner la mort. Des blessures lourdes peuvent

apparaître en l'espace de 2 heures après l'ingestion des piles. Consulter immédiatement un médecin.

AVERTISSEMENT ! RISQUE DE BRÛLURES CHIMIQUES !

Les piles ayant coulé peuvent provoquer des brûlures chimiques

- Évitez tout contact entre la peau, les yeux et les muqueuses et l'acide contenu dans les piles.
- Ne retirez pas le liquide batterie à mains nues. Utilisez des gants à vaisselle couvrants
- Lors la lampe n'est pas utilisée pendant plus d'un mois, retirez la pile d'appoint de la lampe.
- Retirez les piles usagées de la lampe.



ATTENTION ! RISQUE D'EXPLOSION !

- Les piles risquent d'exploser lorsqu'elles sont fortement chauffées.
- Ne faites pas chauffer les piles et ne les jetez dans un feu ouvert.
- N'exposez pas les piles et la lampe aux rayons directs du soleil.
- Ne mettez pas les piles en court-circuit.
- N'essayez jamais de recharger des piles non rechargeables.

● **Mise en service**

● **Vérifier la lampe et le contenu de la livraison**

ATTENTION : RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

Si vous ouvrez l'emballage imprudemment avec un couteau bien aiguisé ou à l'aide d'autres objets pointus, vous risquez d'endommager la lampe. Ouvrez l'emballage avec précaution.

1. Retirez la lampe, le câble de connexion **10** et l'adaptateur réseau **12** de leur emballage ainsi que les films protecteurs.
2. Vérifiez si la livraison est complète (voir ill. A et B).
3. Vérifiez si la lampe ou les différentes pièces présentent des dommages. Si c'est le cas,

n'utilisez pas la lampe. Adressez-vous au fabricant (voir chapitre «Adresse du service après-vente»).

Pile d'appoint



La pile d'appoint est insérée.

- Avant la première utilisation de la lampe, retirez les bandes de sécurité situées derrière la lampe.

Lorsque vous débranchez la lampe de l'alimentation secteur, les données comme les réglages de l'heure et de la date sont effacées. Grâce à la batterie d'appoint, les réglages demeurent enregistrés même si l'affichage [9] n'est pas éclairé et si l'éclairage LED [1] ne peut pas être activé. Dès que l'alimentation électrique se fait à nouveau par le biais de la connexion réseau, l'affichage [9] s'allume à nouveau et l'éclairage LED [1] peut à nouveau être activé.

● Retirer / remplacer la pile d'appoint (voir ill. C)

1. Ouvrez le compartiment à piles situées derrière la lampe, en desserrant la vis du couvercle [3] à l'aide d'un tournevis cruciforme.
2. Retirez la pile usagée.
3. Insérez éventuellement une nouvelle pile du même type (voir «Données techniques»).
4. Remplacez le couvercle [3] sur la pile venant d'être insérée.
5. Refermez le compartiment à piles, en maintenant le couvercle [3] appuyé légèrement sur le compartiment à piles, et le visser en utilisant de nouveau le tournevis cruciforme.

● Raccordement de la lampe au réseau

1. Branchez la fiche creuse du câble de connexion [10] dans la douille de connexion [7] de la lampe.


2. Branchez le connecteur USB du câble de connexion dans la douille de connexion [11] de l'adaptateur réseau.
3. Branchez l'adaptateur secteur [12] dans une prise installée conformément aux spécifications applicables pour raccorder la lampe au réseau électrique

● Réglage de la date et de l'heure

INDICATION : lorsque vous ne touchez pas une touche pendant plus de 60 secondes durant le réglage de l'heure ou de la date, le processus est interrompu et les réglages préalables sont effacés.

INDICATION : pendant le réglage de l'heure, le symbole ⌚ clignote sur l'affichage.

1. Appuyez le cas échéant sur la touche mode **M** [4], pour passer du mode réveil au mode heure. Un bip se déclenche et le symbole ⌚ s'affiche sur l'affichage de fonction [14].
2. Appuyez sur la touche de sélection **S** [5]; Un bip sonore se déclenche et la ligne supérieure clignote sur l'affichage de l'heure [15].
3. Réglez avec les touches **▲** ou **▼** [6] l'heure actuelle.
4. Appuyez sur la touche sélection **S** [5], pour confirmer votre choix. Un bip sonore se déclenche et la ligne supérieure clignote sur l'affichage de l'heure
5. Réglez avec les touches **▲** ou **▼** [6] la minute actuelle.
6. Appuyez sur la touche sélection **S** [5], pour confirmer votre choix. Un bip sonore se déclenche et les deux lignes clignent sur l'affichage de l'heure
7. Réglez avec les touches **▲** ou **▼** [6] l'année actuelle. Le jour de la semaine est automatiquement adaptée dans l'affichage de la date [16].
8. Appuyez sur la touche sélection **S** [5], pour confirmer votre choix. Un bip sonore se déclenche et le premier champ clignote sur l'affichage de la date
9. Réglez avec les touches **▲** ou **▼** [6] le mois actuel.

10. Appuyez sur la touche **S** [5], pour confirmer votre choix.
Un bip sonore se déclenche et le premier champ clignote sur l'affichage de la date
11. Réglez avec les touches **^** ou **V** [6] le jour actuel.
12. Appuyez sur la touche **S** [5], pour confirmer votre choix. Vous avez réglé la date et l'heure. Le symbole  sur l'affichage arrête de clignoter et s'éclaire en continu.

Remarque : à tout moment, vous pouvez sélectionner l'unité de température (°C ou °F), en appuyant sur la touche **V** [6].





Vous pouvez à tout moment basculer entre le mode horaire 12 ou 24 heures, en appuyant sur la touche **^** [6].

● Utilisation

- Alignez l'éclairage à LED en utilisant la tête de lampe flexible [2].

● Allumer et éteindre la lampe

La lampe est variable en trois niveaux de luminosité :






1. Touchez une seule fois l'interrupteur avec fonction Touch It  [8], afin d'allumer l'éclairage LED [1].
2. Touchez une deuxième fois l'interrupteur avec fonction Touch It  [8], afin d'augmenter la luminosité.
3. Touchez une troisième fois l'interrupteur avec fonction Touch It  [8], afin de continuer à augmenter la luminosité.
4. Touchez une quatrième fois l'interrupteur avec fonction Touch It  [8], afin d'éteindre l'éclairage LED [1].

● Allumer et éteindre le réveil


- Activez la fonction alarme (voir chapitre «Activer fonction alarme»). Le signal du réveil retentit à l'horaire de réveil voulu.












- Pressez une touche souhaitée [4, 5, 6] sous la lampe, afin d'éteindre le signal du réveil.
Si la fonction de répétition est activée, le symbole **Z^Z** clignote dans l'affichage de fonction après arrêt. Le processus de réveil se remet en marche après réglage de la fonction répétition (max. 2 x cependant).

● Activer la fonction alarme


- Appuyez le cas échéant sur la touche mode **M** [4], pour passer du mode réveil au mode heure. Un bip se déclenche et le symbole  s'affiche sur l'affichage de fonction [14]. Les affichages de l'heure [15] et de la date [16] montrent l'heure de réveil actuel ou la date actuelle.
- Appuyez plusieurs fois le cas échéant sur les touches **^** ou **V** [6], pour activer ou désactiver les fonctions désirées :
 - Le symbole  est affiché dans l'affichage de fonction :
La fonction alarme est activée.
 - Le symbole **Z^Z** est affiché dans l'affichage de fonction :
La fonction de répétition est activée.
- Appuyez sur la touche mode **M** [4], pour passer du mode réveil au mode heure. Un bip court retentit. Le symbole  disparaît et le symbole  est affiché dans l'affichage de fonction en plus des symboles  / **Z^Z** des fonctions réglées.
Si vous ne faites aucune saisie pendant 60 sec., l'écran LCD [9] passe automatiquement du mode réveil au mode heure.

● Régler l'heure du réveil, l'heure de répétition et la sonnerie

1. Appuyez le cas échéant sur la touche mode **M** [4], pour passer du mode heure au mode réveil. Un bip se déclenche et le symbole  s'affiche sur l'affichage de fonction [14]. L'heure de réveil est affiché dans l'affichage de l'heure [15].
2. Appuyez sur la touche de sélection **S** [5] :

- Un bip sonore se déclenche, la ligne supérieure clignote sur l'affichage de l'heure et le symbole  clignote sur l'affichage de fonction.
3. Réglez avec les touches **▲** ou **▼**  l'heure désirée.
 4. Appuyez sur la touche sélection **S** , pour confirmer votre choix.
Un bip sonore se déclenche, la ligne inférieure clignote sur l'affichage de l'heure et le symbole  clignote sur l'affichage de fonction.
 5. Réglez avec les touches **▲** ou **▼**  la minute désirée.
 6. Appuyez sur la touche sélection **S** , pour confirmer votre choix.
Un bip sonore se déclenche, la ligne inférieure clignote sur l'affichage de l'heure et le symbole **Z²** clignote sur l'affichage de fonction.
 7. Réglez avec les touches **▲** ou **▼**  l'heure de répétition (en minutes) désirée.
 8. Appuyez sur la touche sélection **S** , pour confirmer votre choix.
Un bip sonore se déclenche et la ligne inférieure clignote sur l'affichage de l'heure.
 9. Avec les touches **▲** ou **▼** , réglez une des huit sonneries possibles.
 10. Appuyez sur la touche **S** , pour confirmer votre choix.
Vous avez réglé l'heure de réveil, l'heure de répétition et la sonnerie.
Le symbole  de l'affichage de fonction s'allume en continu.


● Nettoyage

 AVERTISSEMENT ! RISQUE DE COURT-CIRCUIT ! L'eau, ou d'autres liquides infiltrés dans le boîtier, peuvent provoquer un court-circuit.

- Assurez-vous qu'aucune eau ou liquide pénètre dans le boîtier.
- N'immergez jamais la lampe dans de l'eau ou d'autres liquides.

ATTENTION : RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

Une manipulation inappropriée de la lampe peut entraîner des dommages sur la lampe.

- N'utilisez aucun produit de nettoyage agressif, aucune brosse métallique ou en nylon, ainsi qu'aucun ustensile de nettoyage tranchant ou métallique tel qu'un couteau, une spatule dure ou un objet similaire. Vous risqueriez d'endommager la surface.
1. Avant nettoyage, débranchez l'adaptateur réseau  de l'alimentation.
 2. Laissez refroidir complètement la lampe et l'adaptateur réseau
 3. Essuyez la lampe avec un chiffon légèrement humidifié.
 4. Frottez toutes les pièces après nettoyage avec un chiffon doux parfaitement sec.

● Rangement

Avant d'être rangées, toutes les pièces doivent être complètement sèches.

- Conservez toujours la lampe dans un endroit sec.
- Protégez la lampe et tous les accessoires contre une exposition directe aux rayons du soleil,
- Rangez la lampe hors de portée des enfants, de façon hermétiquement fermée, et à une température de stockage située entre 5 °C et 20 °C (température ambiante).

● Mise au rebut

L'emballage se compose de matières recyclables pouvant être mises au rebut dans les déchetteries locales.



Veillez respecter l'identification des matériaux d'emballage pour le tri sélectif, ils sont identifiés avec des abbréviations (a) et des chiffres (b) ayant la signification suivante : 1-7 : plastiques / 20-22 : papiers et cartons / 80-98 : matériaux composite.



Le produit et les matériaux d'emballage sont recyclables, mettez-les au rebut séparément pour un meilleur traitement des déchets. Le logo Triman n'est valable qu'en France.



● Votre mairie ou votre municipalité vous renseigneront sur les possibilités de mise au rebut des produits usagés.



Afin de contribuer à la protection de l'environnement, veuillez ne pas jeter votre produit usagé dans les ordures ménagères, mais éliminez-le de manière appropriée. Pour obtenir des renseignements concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture, vous pouvez contacter votre municipalité.

Les piles/piles rechargeables défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006/66/CE et ses modifications. Les piles et/ou piles rechargeables et/ou le produit doivent être retournés dans les centres de collecte proposés.



Pollution de l'environnement par la mise au rebut incorrecte des piles/piles rechargeables !

Les piles/piles rechargeables ne doivent pas être mises au rebut avec les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds toxiques et doivent être considérées comme des déchets spéciaux. Les symboles chimiques des métaux lourds sont les suivants : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Pour cette raison, veuillez toujours déposer les piles/piles rechargeables usagées dans les conteneurs de recyclage communaux.

Déclaration de conformité



Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales applicables. Les déclarations et documents correspondants sont disponibles auprès du fabricant. Ce produit répond aux exigences des lois allemandes concernant la sécurité des produits et des appareils.

Dans le cadre de l'amélioration des produits, nous nous réservons le droit d'apporter des modifications techniques et esthétiques à l'article. Sous réserve d'erreurs de frappe et d'impression.

Garantie et service après-vente

● Garantie

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;
 - s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

Nous proposons 3ans de garantie à compter de la date d'achat. Nos produits sont conçus selon des méthodes de production répondant aux critères modernes et soumis à un contrôle qualité précis.

Nous garantissons un état de fonctionnement irréprochable des articles. Pendant la durée de la garantie, nous réparons gratuitement tous les défauts de matériel ou de fabrication. Si des défauts devaient néanmoins être constatés, veuillez faire parvenir l'article soigneusement emballé au service après-vente dont l'adresse est indiquée.

Sont exclus de la garantie les dommages résultant d'un maniement inapproprié de l'article ainsi que les pièces d'usure et les matériaux consommables. Ceux-ci peuvent être commandés au numéro d'appel indiqué et sont payants. Les réparations qui ne sont pas couvertes par la garantie (par ex. les ampoules) peuvent être exécutées par le service après-

vente dont l'adresse est indiquée contre facturation individuelle au prix coûtant.

L'article sera réparé à l'adresse du service après-vente mentionnée. Ce n'est qu'en expédiant directement l'article à cette adresse que vous serez certain(e) de voir votre objet traité et réexpédié dans les temps.

Si vous souhaitez obtenir plus d'informations sur le produit, commander des accessoires ou si vous avez des questions concernant le traitement par notre service après-vente, veuillez appeler notre service client au numéro indiqué. Pour toute demande, veuillez indiquer la référence d'article (voir « Caractéristiques techniques »).

● Adresse du service après-vente

France

EGLO FRANCE LUMINAIRE SARL
2, Rue de la Martinique/Zone, Artisanale, BP 129
68274 Wittenheim Cedex, FRANCE
E-mail : info-france@eglo.com
Téléphone : +33-3-89-62 50 30

IAN 337431_2004

Veuillez conserver le ticket de caisse et la référence du produit (par ex. IAN 123456_7890) à titre de preuve d'achat pour toute demande.



● Carte de garantie

Expéditeur : _____

Nom / Prénom : _____

Région / Code postal / Ville / Rue : _____

Numéro de téléphone : _____

Référence d'article / Désignation : _____

Date d'achat / Lieu d'achat : _____

Indication du défaut : _____

Date / Signature : _____

Si le dommage n'est pas couvert par la garantie :

Renvoyez-nous l'article non réparé ; vous devrez cependant prendre en charge les frais de transports correspondants.

Veuillez me communiquer le montant de ces frais. Réparez l'article contre paiement.



Legenda van de gebruikte pictogrammen	Pagina 38
Inleiding	Pagina 39
Correct gebruik	Pagina 39
Omvang van de levering.....	Pagina 39
Beschrijving van de onderdelen.....	Pagina 39
Technische gegevens	Pagina 39
Veiligheidsinstructies	Pagina 40
Veiligheidsinstructies voor batterijen.....	Pagina 41
Ingebruikname	Pagina 41
Lamp en omvang van de levering controleren.....	Pagina 41
Back-up batterij uitnemen / vervangen.....	Pagina 42
Lamp aansluiten op het stroomnet	Pagina 42
Tijd en datum instellen	Pagina 42
Bediening	Pagina 42
Lamp in- en uitschakelen.....	Pagina 43
Wekker in- en uitschakelen.....	Pagina 43
Alarmpuntie activeren	Pagina 43
Wektijd, sluimertijd en wektoon instellen.....	Pagina 43
Reiniging	Pagina 44
Opbergen	Pagina 44
Afvoer	Pagina 44
Conformiteitsverklaring	Pagina 45
Garantie en service	Pagina 45
Garantie	Pagina 45
Service-adressen	Pagina 45
Garantiekaart.....	Pagina 46

Legenda van de gebruikte pictogrammen *

	Lees de gebruiksaanwijzing!	tc	Maximale temperatuur van de behuizing op het aangegeven punt
	De lamp is uitsluitend ontwikkeld voor de verlichting van droge en gesloten ruimtes binnenshuis.		Polariteit van de stroomaansluiting
V 	Volt (wisselspanning)		Polariteit van de USB-aansluiting
Hz	Hertz (frequentie)		Voorzichtig! Explosiegevaar!
W	Watt (nuttig vermogen)		Kortsluiting-bestendige veiligheidstransformator
V 	Volt (gelijkspanning)		Onafhankelijk voorschakelapparaat
	Beschermingsklasse II		Energie-efficiëntie externe netadapters klasse VI
	Beschermingsklasse III		TÜV SÜD / GS gekeurd
	Levensgevaar en gevaar voor ongevallen voor kleuters en kinderen!		Voer de verpakking en het product op een milieuvriendelijke manier af!
	Zo handelt u correct		Milieuschade door onjuiste afvoer van de batterijen / accu's!
	Waarschuwingen en veiligheidsinstructies in acht nemen!		Inclusief batterijen
	Led-levensduur		Schakelcycli
	Waarschuwing! Kans op een elektrische schok!		USB-aansluiting
IP20	Geen bescherming tegen water!	Ra ≥ 80	Kleurweergave-index van de led-verlichting
ta	Omgevingstemperatuur	SELV	Beveiligde extra lage spanning

* Verdere details zoals aanvullende uitleg over de symbolen of technische informatie vindt u op www.edi-light.com

LED tafellamp

● Inleiding



Maakt u zich voor de eerste ingebruikname met het product vertrouwd. Lees hiervoor aandachtig de volgende gebruiksaanwijzing en de veiligheidsinstructies. Gebruik het product alleen zoals beschreven en voor de aangegeven doeleinden. Bewaar deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig. Geef ook alle documenten mee wanneer u het product aan derden geeft.

● Correct gebruik



De lamp is bedoeld voor het verlichten van droge en gesloten binnenruimtes en beschikt over een display voor tijd, datum en temperatuur. Als u de alarmfunctie activeert, kunt u de lamp bovendien als wekker gebruiken. De lamp is uitsluitend bedoeld voor privégebruik en niet geschikt voor commercieel gebruik.

Gebruik de lamp alleen zoals beschreven in deze handleiding. Elk ander gebruik geldt als niet doelmatig en kan leiden tot materiële schade of zelfs tot persoonlijk letsel. De lamp is geen kinderspeelgoed. De fabrikant of de handelaar is niet aansprakelijk voor schade die voortvloeit uit ondoelmatig of onjuist gebruik.

● Omvang van de levering

- 1 LED-tafellamp, model 55154 (zwart)/55155 (grijs)
- 1 verbindingskabel
- 1 netadapter K05S050100G
- 1 gebruiksaanwijzing

● Beschrijving van de onderdelen

- 1 LED-verlichting
- 2 Lampenkop (flexibel)
- 3 Deksel (batterijvak)

- 4 Modus-toets **M**
- 5 Keuze-toets **S**
- 6 Toetsen voor **∧** of **∨**
- 7 Aansluitbus (lamp)
- 8 Schakelaar met touch-functie
- 9 Display
- 10 Verbindingskabel
- 11 Aansluitbus (netadapter)
- 12 Netadapter
- 13 Temperatuur-weergave
- 14 Functie-weergave / / /
- 15 Tijdweergave
- 16 Datumweergave

● Technische gegevens

Artikelnummer:	55154/55155
Model:	Led-tafellamp met LC-display
Beschermingsklasse (lamp):	III /
Back-up batterij:	3 V lithium knoopcel batterij; type CR2032 (meegeleverd, reeds geplaatst)
SMD-LED:	3,2 W
Lichtkleur:	5000 K
Netadapter:	K05S050100G
Totaal vermogen:	6,0 W
Ingangsspanning:	100-240 V~ 50/60 Hz
Ingangsstroom:	0,2 A (max.)
Uitgangsspanning:	5 V===
Uitgangsstroom:	1,0 A
Uitgangsvermogen:	5,0 W
Beschermingsklasse:	II /
Omgevingstemperatuur (ta):	max. 45 °C
Temperatuur behuizing (tc):	max. 79 °C



Veiligheidsinstructies



WAARSCHUWING! **LEVENSGEVAAR EN KANS OP** **ONGEVALLEN VOOR KLEUTERS**

EN KINDEREN! Dit product kan door kinderen vanaf 12 jaar en ouder alsmede door personen met verminderde fysieke, sensorische of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis worden gebruikt, als zij onder toezicht staan of geïnstrueerd werden met betrekking tot het veilige gebruik van het product en zij de hieruit voortvloeiende gevaren begrijpen. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en onderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.

- Houd kinderen jonger dan acht jaar uit de buurt van de lamp, de verbindingskabel en de netadapter.
- Houd batterijen uit de buurt van kinderen. Er bestaat verstikkingsgevaar door inslikken.
- Als kinderen of huisdieren batterijen inslikken, raadpleeg dan direct een arts.
- Laat de lamp tijdens het gebruik niet zonder toezicht.
- Laat kinderen niet met de verpakkingfolie spelen. Kinderen kunnen er tijdens het spelen in verstrikt raken en stikken.

WAARSCHUWING! KANS OP EEN ELEKTRISCHE SCHOK! Onjuiste elektrische installatie of te hoge netspanning kunnen leiden tot elektrische schokken.

- Sluit de lamp alleen aan als de netspanning van het stopcontact overeenkomt met de informatie op het typeplaatje.
- Sluit de lamp alleen aan op een goed toegankelijk stopcontact, zodat de lamp in geval van storingen snel kan worden gescheiden van het stroomnet.
- Gebruik de lamp niet als er sprake is van zichtbare schade of als de verbindingskabel of de netadapter defect is.
- Open de behuizing niet, maar laat reparaties alleen door vaklieden uitvoeren. Neem daarvoor contact op met een elektronica-specialist. Bij zelfstandig uitgevoerde reparaties, onjuiste

aansluiting of verkeerde bediening komen de aansprakelijkheids- en garantieclaims te vervallen.

- Bij reparaties mogen alleen onderdelen worden gebruikt die overeenkomen met de oorspronkelijke gegevens van het apparaat. In deze lamp bevinden zich elektrische en mechanische onderdelen die noodzakelijk zijn voor de bescherming tegen diverse gevaren.
- De lichtbron van deze lamp kan niet worden vervangen; als de lichtbron het einde van zijn levensduur heeft bereikt, dient de complete lamp te worden vervangen.
- Gebruik de lamp niet met een externe tijdschakelklok of een apart op afstand bedienbaar systeem.
- Dompel de lamp, de verbindingskabel of de netadapter niet in water of andere vloeistoffen.
- Raak de netadapter nooit met vochtige handen aan.
- Trek de netadapter nooit aan de stroomkabel uit het stopcontact, maar pak altijd de netadapter vast.
- Gebruik de verbindingskabel nooit als handgreep.
- Houd de lamp, de netadapter en de verbindingskabel uit de buurt van open vuur en hete oppervlakken.
- Verleg de stroomkabel zodanig dat men er niet over kan struikelen.
- Knik de stroomkabel niet en leg deze niet over scherpe randen.
- Gebruik de lamp alleen in ruimtes binnenshuis. Gebruik hem nooit in vochtige ruimtes of in de regen.
- Bewaar de lamp nooit zodanig dat deze in een badkuip of wastafel kan vallen.
- Grijp nooit naar een elektrisch apparaat als dit in het water is gevallen. Trek in dergelijke gevallen direct de netadapter uit het stopcontact.



VOORZICHTIG! **KANS OP LETSEL!**

Onjuiste omgang met de lamp kan leiden tot verwondingen.

- Kijk tijdens het gebruik niet direct in de led-lichtbron om letsel aan het netvlies te vermijden. Wijs ook andere gebruikers op dit gevaar!


- De led-lichtbron en de netadapter worden warm tijdens het gebruik. Laat de lichtbron en de netadapter na gebruik enige tijd afkoelen alvorens deze aan te raken.

OPMERKING: KANS OP BESCHADIGINGEN!

Onjuiste omgang met de lamp kan tot beschadigingen leiden.

- Plaats de lamp op een goed toegankelijk, vlak, droog en voldoende stabiel oppervlak. Plaats de lamp niet aan de rand van het oppervlak.
- Plaats de lamp nooit op of in de buurt van hete oppervlakken (fornuizen etc.).
- Dek de lamp niet af.
- Breng de verbindingkabel niet in aanraking met hete voorwerpen.
- Stel de lamp nooit bloot aan hoge temperaturen (verwarming etc.) of weersinvloeden (regen etc.).
- Dompel de lamp voor de reiniging nooit in water en gebruik geen stoomreiniger.
- Gebruik de lamp niet meer als de componenten van de lamp scheuren of barsten vertonen of vervormd zijn. Vervang beschadigde componenten alleen door geschikte originele reserveonderdelen.

● Veiligheidsinstructies voor batterijen

-  **BATTERIJEN BUITEN HET BEREIK VAN KINDEREN BEWAREN!** Het inslikken kan chemische brandwonden, perforatie van zacht weefsel en de dood tot gevolg hebben. Ernstige brandwonden kunnen binnen 2 uur na het inslikken optreden. Direct een arts raadplegen.

WAARSCHUWING! ETSGEVAAR!

Vrijgekomen batterijzuur is sterk bijtend.

- Vermijd het contact van batterijzuur met de huid, ogen en slijmvliezen.
- Verwijder vloeistoffen uit batterijen niet met blote handen. Gebruik normale huishoudhandschoenen.
- Als u de lamp langer dan een maand niet gebruikt, verwijder dan de back-up batterij uit de lamp.
- Verwijder een verbruikte batterij uit de lamp.



VOORZICHTIG! EXPLOSIEGEVAAR!

- Batterijen kunnen exploderen als ze sterk worden verhit.
- Verhit batterijen niet en gooi ze niet in open vuur.
- Stel batterij en lamp niet bloot aan direct zonlicht.
- Sluit batterijen niet kort.
- Probeer nooit om niet-oplaadbare batterijen op te laden.



● Ingebruikname

● Lamp en omvang van de levering controleren

OPMERKING: KANS OP BESCHADIGINGEN!

Als u de verpakking onvoorzichtig met een scherp mes of met andere scherpe voorwerpen opent, kan de lamp beschadigd raken.

Ga bij het openen voorzichtig te werk.




1. Neem de lamp, de verbindingkabel  en de netadapter  uit de verpakking en verwijder alle beschermfolie.
2. Controleer of de levering volledig is (zie afb. A).
3. Controleer of de lamp of de accessoires niet beschadigd zijn. Neem de lamp niet in gebruik als dit het geval is. Neem contact op met de fabrikant (zie onderdeel „Service-adressen”).

Back-up batterij

De back-up batterij is al gemonteerd.



- Verwijder voor het eerste gebruik van de lamp de veiligheidsstrip aan de achterkant van de lamp.

Als de lamp van het stroomnet wordt gehaald, gaan opgeslagen gegevens zoals de ingestelde tijd en de alarmtijd verloren. Door de back-up batterij blijven de instellingen opgeslagen, alhoewel het display  niet verlicht is en de led-verlichting  niet kan worden ingeschakeld. Zodra de stroomvoorziening weer via het stroomnet gaat, is het display 

weer verlicht en de led-verlichting **1** kan worden ingeschakeld.

● Back-up batterij uitnemen / vervangen (zie afb. C)

1. Open het batterijvak aan de achterkant van de lamp door de schroef in het deksel **3** los te draaien met een kruiskop schroevendraaier.
2. Verwijder de oude batterij.
3. Plaats indien nodig een nieuwe batterij van hetzelfde type (zie „Technische gegevens“).
4. Plaats het deksel **3** weer bovenop de nieuwe batterij.
5. Sluit het batterijvak door het deksel **3** licht in het batterijvak te drukken en de kruiskopschroef weer vast te draaien.

● Lamp aansluiten op het stroomnet

1. Steek de holle stekker van de verbindingkabel **10** in de aansluitbus **7** van de lamp.
2. Steek de USB-stekker van de verbindingkabel in de aansluitbus **11** van de netadapter.
3. Steek de netadapter **12** in een correct geïnstalleerd stopcontact om de lamp op het stroomnet aan te sluiten.

● Tijd en datum instellen

OPMERKING: als tijdens het instellen van de tijd of datum langer dan 60 seconden geen toets wordt ingedrukt, wordt het proces afgebroken en de reeds gemaakte instellingen gaan verloren.

OPMERKING: tijdens het instellen van de tijd knippert het symbool **⌚** in de functie-weergave constant.

1. Druk indien nodig op de modus-toets **M** **4** om te wisselen van de wek-modus naar de tijd-modus. Er klinkt een pieptoon en in de functie-weergave **14** wordt het symbool **⌚** weergegeven.
2. Druk op de keuze-toets **S** **5**:

Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave **15** knippert de bovenste regel.

3. Stel met behulp van de toetsen **^** of **V** **6** de gewenste uren in.
4. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave knippert de onderste regel.
5. Stel met behulp van de toetsen **^** of **V** **6** de gewenste minuten in.
6. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave knipperen beide regels.
7. Stel met behulp van de toetsen **^** of **V** **6** het gewenste jaartal in.
De weekdag in de datumweergave **16** wordt daarbij automatisch aangepast.
8. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon en in de datumweergave knippert het eerste veld.
9. Stel met behulp van de toetsen **^** of **V** **6** de gewenste maand in.
10. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon en in de datumweergave knippert het tweede veld.
11. Stel met behulp van de toetsen **^** of **V** **6** de gewenste dag in.
12. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen. De datum en de tijd zijn nu ingesteld. Het symbool **⌚** in de functie-weergave houdt op met knipperen en blijft constant.

Opmerking: u kunt op elk moment de temperatuureenheid (° C resp. ° F) veranderen door op de toets **V** **6** te drukken.



U kunt op elk moment wisselen tussen de 12- en 24-uurs modus door op de toets **^** **6** te drukken.

● Bediening

- Stel de led-verlichting met behulp van de flexibele lampenarm **2** af.

● Lamp in- en uitschakelen

De lamp heeft drie verschillende lichtsterktes:



1. Raak de schakelaar met touch-functie  **8** eenmaal aan om de led-verlichting **1** in te schakelen.
2. Raak de schakelaar met touch-functie  **8** nogmaals aan om de lichtsterkte te verhogen.
3. Raak de schakelaar met touch-functie  **8** nogmaals aan om de lichtsterkte verder te verhogen.
4. Raak de schakelaar met touch-functie  **8** nogmaals aan om de led-verlichting **1** uit te schakelen.




● Wekker in- en uitschakelen

- Activeer de alarmfunctie (zie onderdeel „Alarmfunctie activeren“). Op de gewenste wektijd klinkt de wektoon.
- Druk een willekeurige toets **4**, **5**, **6** aan de achterkant van de lamp om het alarm uit te schakelen.




Als de sluimerfunctie is geactiveerd, knippert na het uitschakelen het symbool **Z²** in de functie-weergave. Het wekproces begint na afloop van de ingestelde sluimertijd opnieuw (max. echter 2 x).

● Alarmfunctie activeren

- Druk op de modus-toets **M** **4** om te wisselen van de tijd-modus naar de wek-modus. Er klinkt een pieptoon en in de functie-weergave **14** wordt het symbool  weergegeven. Tijdweergave **15** en datumweergave **16** tonen de actuele wektijd resp. de actuele datum.
- Druk indien nodig meermaals op de toetsen **^** of **v** **6** om de gewenste functies te activeren of te deactiveren:
 - Symbool  wordt weergegeven in de functie-weergave:
De alarmfunctie is geactiveerd.
 - Symbool **Z²** wordt eveneens weergegeven in de functie-weergave:
De sluimerfunctie is geactiveerd.


- Druk op de modus-toets **M** **4** om van de wek-modus terug te gaan naar de tijd-modus. Er klinkt een pieptoon. Het symbool  verdwijnt en in de functie-weergave wordt behalve de symbolen  / **Z²** afhankelijk van de ingestelde functies het symbool  weergegeven. Als u gedurende 60 sec. niets invoert, gaat het display **9** automatisch van de wek-modus terug naar de tijd-modus.

● Wektijd, sluimertijd en wektoon instellen

1. Druk indien nodig op de modus-toets **M** **4** om te wisselen van de tijd-modus naar de wek-modus. Er klinkt een pieptoon en in de functie-weergave **14** wordt het symbool  weergegeven. In de tijdweergave **15** wordt de actuele wektijd getoond.
2. Druk op de keuze-toets **S** **5**:
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave knippert de bovenste regel en in de functie-weergave knippert het symbool .
3. Stel met behulp van de toetsen **^** of **v** **6** de gewenste uren in.
4. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave knippert de onderste regel en in de functie-weergave knippert het symbool .
5. Stel met behulp van de toetsen **^** of **v** **6** de gewenste minuten in.
6. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon, in de tijdweergave knippert de onderste regel en in de functie-weergave knippert het symbool **Z²**.
7. Stel met behulp van de toetsen **^** of **v** **6** de gewenste sluimertijd (in minuten) in.
8. Druk op de keuze-toets **S** **5** om de keuze vast te leggen.
Er klinkt een pieptoon en in de tijdweergave knippert de onderste regel.
9. Stel met behulp van de toetsen **^** of **v** **6** één van de acht mogelijke wektonen in.

10. Druk op de keuze-toets **S** 5 om de keuze vast te leggen.

De waktijd, de sluimertijd en de wektoon zijn nu ingesteld.

Het symbool  in de functieweergave brandt continu.

● Reiniging

⚠ WAARSCHUWING! KANS OP KORTSLUITING!

In de behuizing terechtgekomen water of andere vloeistoffen kunnen een kortsluiting veroorzaken.

- Let erop dat er geen water of andere vloeistoffen in de behuizing terecht komt.
- Dompel de lamp nooit in water of andere vloeistoffen.

OPMERKING: KANS OP BESCHADIGINGEN!

Onjuiste omgang met de lamp kan tot beschadigingen leiden.

- Gebruik geen agressieve reinigingsmiddelen, borstels met metalen of nylon haren evenals scherpe of metalen voorwerpen zoals messen, harde spatels en dergelijke. Deze kunnen het oppervlak beschadigen.
1. Haal voor de reiniging de netadapter 12 uit het stopcontact.
 2. Laat de lamp en de netadapter volledig afkoelen.
 3. Veeg alle onderdelen af met een iets vochtige doek.
 4. Wrijf alle onderdelen na de reiniging goed droog met een zachte doek.

● Opbergen

Alle onderdelen moeten volledig droog zijn alvorens ze op te bergen.

- Berg de lamp altijd op een droge plek op.
- Bescherm de lamp en alle accessoires tegen direct zonlicht.
- Bewaar de lamp buiten het bereik van kinderen, veilig opbergen en bij een temperatuur tussen 5 °C en 20 °C (kamertemperatuur).

● Afvoer

De verpakking bestaat uit milieuvriendelijke grondstoffen die u via de plaatselijke recyclingcontainers kunt afvoeren.



Neem de aanduiding van de verpakkingsmaterialen voor de afvalscheiding in acht. Deze zijn gemarkeerd met de afkortingen (a) en een cijfers (b) met de volgende betekenis: 1-7: kunststoffen / 20-22: papier en vezelplaten / 80-98: composietmaterialen.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar; verwijder deze afzonderlijk voor een betere afvalbehandeling. Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Informatie over de mogelijkheden om het uitgediende product na gebruik te verwijderen, verstrekt uw gemeentelijke overheid.



Gooi het afgedankte product omwille van het milieu niet weg via het huisvuil, maar geef het af bij het daarvoor bestemde depot of het gemeentelijke milieupark. Over afgifteplaatsen en hun openingstijden kunt u zich bij uw aangegeven instantie informeren.

Defecte of verbruikte batterijen / accu's moeten volgens de richtlijn 2006/66/EG en veranderingen daarop worden gerecycled. Geef batterijen / accu's en / of het product af bij de daarvoor bestemde verzamelstations.



Milieuschade door foutieve verwijdering van de batterijen / accu's!

Batterijen / accu's mogen niet via het huisvuil worden weggegooid. Ze kunnen giftige zware metalen bevatten en vallen onder het chemisch afval. De chemische symbolen van de zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Geef verbruikte

batterijen / accu's daarom af bij een gemeentelijk inzamelpunt.

● **Conformiteitsverklaring**



Dit product voldoet aan de eisen van de geldende Europese en nationale richtlijnen. Desbetreffende verklaringen en documenten liggen ter inzage bij de fabrikant. Het product voldoet aan de eisen van de Duitse apparaten- en productveiligheidswet.

In het kader van productverbeteringen behouden wij ons technische en optische veranderingen aan het product voor. Onder voorbehoud van zet- en drukfouten.

● **Garantie en service**

● **Garantie**

Het product wordt volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen zorgvuldig geproduceerd en voor levering grondig getest. In geval van schade aan het product kunt u rechtmatig beroep doen op de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna vermelde garantie niet beperkt.

Op dit product verlenen wij 3 jaar garantie vanaf aankoopdatum. De garantieperiode start op de dag van aankoop. Bewaar de originele kassabon alstublieft. Dit document is nodig als bewijs voor aankoop.

Wanneer binnen 3 jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of productiefout optreedt, dan wordt het product door ons – naar onze keuze – gratis voor u gerepareerd of vervangen. Deze garantie komt te vervallen als het product beschadigd wordt, niet correct gebruikt of onderhouden wordt.

De garantie geldt voor materiaal- en productiefouten. Deze garantie is niet van toepassing op productonderdelen, die onderhevig zijn aan normale slijtage en hierdoor als aan slijtage onderhevige onderdelen gelden (bijv. batterijen) of voor beschadigingen

aan breekbare onderdelen, zoals bijv. schakelaars, accu's of dergelijke onderdelen, die gemaakt zijn van glas.

● **Service-adressen**

Nederland

EGLO Verlichting Nederland B.V.
Innovatiepark 20
4906 AA Oosterhout (NBR), NEDERLAND
E-mail: info-netherlands@eglo.com
Telefoon: +31 0162-48 28 30

België

EGLO Belgium B.V.B.A.
Antwerpsesteenweg 247
2950 Kapellen, BELGIË
E-mail: info-belgium@eglo.com
Telefoon: +32-3-250 60 80

IAN 337431_2004

Houd bij alle vragen alstublieft de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456_7890) als bewijs van aankoop bij de hand.



● **Garantiekaart**

Afzender: _____

Naam / Voornaam: _____

Land / Postcode / Woonplaats / Straat: _____

Telefoonnummer: _____

Artikelnummer / Omschrijving: _____

Datum & plaats van aankoop: _____

Informatie over de storing: _____

Datum / Handtekening: _____
























Als er geen sprake is van garantie:

Stuur het artikel alstublieft niet-gerepareerd tegen de ontstane transportkosten terug.

Deel mij de kosten mee. Repareer het artikel tegen betaling.

Legenda zastosowanych piktogramów	Strona 48
Instrukcja	Strona 49
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	Strona 49
Zawartość.....	Strona 49
Opis części.....	Strona 49
Dane techniczne	Strona 49
Wskazówki bezpieczeństwa	Strona 50
Wskazówki bezpieczeństwa dotyczące baterii	Strona 51
Uruchomienie	Strona 51
Sprawdzanie lampy i zawartości dostawy	Strona 51
Wymagania /Wymiana baterii wspierającej	Strona 52
Podłączanie lampy do sieci elektrycznej	Strona 52
Ustawianie godziny i daty.....	Strona 52
Obsługa	Strona 53
Włączanie i wyłączanie lampy	Strona 53
Włączanie i wyłączanie budzika	Strona 53
Aktywowanie funkcji alarmu	Strona 53
Ustawianie czasu budzenia, czasu drzemki i dźwięku budzika	Strona 53
Czyszczenie	Strona 54
Przechowywanie	Strona 54
Utylizacja	Strona 54
Deklaracja zgodności	Strona 55
Gwarancja i serwis	Strona 55
Gwarancja	Strona 55
Adres serwisu	Strona 55
Karta gwarancyjna	Strona 56

Legenda zastosowanych piktogramów*

	Przeczytać instrukcję obsługi!	tc	Maksymalna temperatura obudowy w danym punkcie
	Lampa zaprojektowana jest wyłącznie do oświetlania suchych i zamkniętych pomieszczeń.		Biegunowość przyłącza sieciowego
V 	Wolt (napięcie przemienne)		Biegunowość przyłącza USB
Hz	Herc (częstotliwość)		Ostrożnie! Niebezpieczeństwo wybuchu!
W	Wat (moc czynna)		Odporny na zwarcie transformator bezpieczeństwa
V 	Wolt (napięcie stałe)		Niezależne urządzenie sterujące
	Klasa ochrony II		Wydajność energetyczna zasilaczy zewnętrznych klasa VI
	Klasa ochrony III		Sprawdzone na zgodność z TÜV SÜD/GS
	Niebezpieczeństwo utraty życia i wypadku dla dzieci!		Opakowanie oraz produkt zutylizować zgodnie z zaleceniami dotyczącymi ochrony środowiska naturalnego!
	Prawidłowy sposób postępowania		Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!
	Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!		Z bateriami w zestawie
	Żywotność diod LED		Cykle włączania
	Ostrzeżenie! Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!		Złącze USB
IP20	Brak ochrony przed wodą!	Ra ≥ 80	Wskaźnik odtwarzania kolorów oświetlenia LED
ta	Temperatura otoczenia	SELV	Bardzo niskie napięcie bezpieczne

* Inne szczegóły, np. dodatkowe wyjaśnienia symboli lub informacje techniczne, znaleźć można na stronie www.edi-light.com

Lampka stołowa - LED

● Instrukcja



Przed pierwszym uruchomieniem produktu należy się z nim zapoznać. W tym celu należy przeczytać uważnie poniższą instrukcję obsługi oraz wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Produktu należy używać wyłącznie w sposób tu opisany i zgodnie z określonym tu zakresem zastosowania. Niniejszą instrukcję należy zachować. W przypadku przekazania produktu innej osobie należy dołączyć do niego całą jego dokumentację.

● Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem



Lampa zaprojektowana jest do oświetlania suchych i zamkniętych pomieszczeń i wyposażona jest w wyświetlacz godziny, daty i temperatury. Jeśli aktywuje się funkcję alarmu, można dodatkowo używać lampy jako budzika. Lampa przeznaczona jest wyłącznie do prywatnego użytku i nie nadaje się do zastosowania komercyjnego.

Lampy należy używać wyłącznie w sposób opisany w niniejszej instrukcji obsługi. Każde inne zastosowanie uznawane jest za niezgodne z przeznaczeniem i może prowadzić do szkód rzeczowych, a nawet szkód osobowych. Lampa nie jest zabawką dla dzieci. Producent lub sprzedawca nie bierze żadnej odpowiedzialności za szkody spowodowane niezgodnym z przeznaczeniem lub niewłaściwym użytkowaniem.

● Zawartość

- 1 lampka stołowa - LED, model 55154 (czarny) / 55155 (szary)
- 1 przewód połączeniowy
- 1 adapter sieciowy K05S050100G
- 1 instrukcja obsługi

● Opis części

- 1 Oświetlenie LED
- 2 Głowica lampy (elastyczna)
- 3 Pokrywa (komora baterii)
- 4 Przycisk trybu **M**
- 5 Przycisk wyboru **S**
- 6 Przyciski **^** lub **v**
- 7 Gniazdo przyłączeniowe (lampa)
- 8 Przycisk z funkcją dotykową
- 9 Wyświetlacz LCD
- 10 Przewód połączeniowy
- 11 Gniazdo przyłączeniowe (adapter sieciowy)
- 12 Adapter sieciowy
- 13 Wyświetlacz temperatury
- 14 Wyświetlacz funkcji / / / **Z^z**
- 15 Wyświetlacz godziny
- 16 Wyświetlacz daty

● Dane techniczne

Numer artykułu:	55154 / 55155
Model:	lampa stołowa LED z wyświetlaczem LCD
Klasa ochrony (lampa):	III /
Bateria wspierająca:	litowa bateria guzikowa 3 V; typ CR2032 (zawarta w zestawie, zamontowana fabrycznie)
LED SMD:	3,2 W
Kolor światła:	5000 K
Adapter sieciowy:	K05S050100G
Moc całkowita:	6,0 W
Napięcie wejściowe:	100-240 V~ 50 / 60 Hz
Prąd wejściowy:	0,2 A (maks.)
Napięcie wyjściowe:	5 V===
Prąd wyjściowy:	1,0 A
Moc wyjściowa:	5,0 W
Klasa ochrony:	II /
Temperatura otoczenia (ta):	maks. 45 °C
Temperatura obudowy (tc):	maks. 79 °C



Wskazówki bezpieczeństwa



OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO UTRATY ŻYCIA I ODNIESIENIA OBRAŹEŃ W

WYPADKU PRZEZ DZIECI! Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 12 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumią wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się produktem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

- Dzieci poniżej ósmego roku życia należy trzymać z dala od lampy, przewodu połączeniowego i adaptera sieciowego.
- Baterie trzymać poza zasięgiem dzieci. Istnieje niebezpieczeństwo połknięcia i uduszenia się.
- Jeśli dzieci lub zwierzęta domowe połkną baterie, należy natychmiast skorzystać z pomocy lekarskiej.
- Nie pozostawiać włączonej lampy bez nadzoru.
- Nie należy pozwalać dzieciom bawić się folią opakowaniową. Podczas zabawy dzieci mogą się w niej zaplątać i udusić.

OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM!

Wadliwa instalacja elektryczna lub za wysokie napięcie sieciowe mogą prowadzić do porażenia prądem.

- Lampę należy podłączać tylko wtedy, jeśli napięcie sieciowe gniazdka wtykowego jest zgodne z danymi na tabliczce znamionowej.
- Lampę należy podłączać wyłącznie do dobrze dostępnego gniazdka wtykowego, aby w razie awarii móc szybko odłączyć lampę od sieci elektrycznej.
- Nie uruchamiać lampy, jeśli wykazuje widoczne uszkodzenia lub przewód połączeniowy albo adapter są uszkodzone.
- Nie otwierać obudowy, lecz zlecić naprawę fachowcom. W tym celu należy zwrócić się do profesjonalnego warsztatu. W przypadku samodzielnie przeprowadzanych napraw,

nieprawidłowego podłączenia lub niewłaściwej obsługi roszczenia z tytułu odpowiedzialności i gwarancji są wykluczone.

- W przypadku napraw wolno używać wyłącznie części, które odpowiadają oryginalnym danym urządzenia. W tej lampie znajdują się części elektryczne i mechaniczne, które są niezbędne do ochrony przed źródłami zagrożenia.
- Źródło światła tej lampy nie podlega wymianie; jeśli źródło światła zakończy swoje działanie, należy wymienić całą lampę.
- Nie uruchamiać lampy za pomocą zewnętrznego zegara sterującego lub osobnego systemu sterowania.
- Nigdy nie zanurzać lampy, przewodu połączeniowego ani adaptera sieciowego w wodzie lub innych płynach.
- Nigdy nie należy dotykać adaptera sieciowego wilgotnymi lub mokrymi rękami.
- Nigdy nie wyciągać adaptera sieciowego z gniazdka ciągnąc za przewód połączeniowy, lecz zawsze chwycić za adapter sieciowy.
- Nigdy nie używać przewodu połączeniowego jako uchwytu do przenoszenia.
- Trzymać lampę, adapter sieciowy i przewód połączeniowy z dala od otwartego ognia i gorących płomieni.
- Przewód połączeniowy należy układać w taki sposób, aby nie stanowiło zagrożenia połknięciem.
- Nie zginać przewodu połączeniowego ani nie kłaść go na ostrych krawędziach.
- Lampy należy używać wyłącznie w pomieszczeniach. Nigdy nie należy używać jej w wilgotnych pomieszczeniach lub w deszczu.
- Nie przechowywać lampy nigdy w taki sposób, aby mogła wpaść do wanny lub umywalki.
- Nigdy nie sięgać po urządzenie elektryczne, jeśli wpadło do wody. W takim przypadku natychmiast wyjąć adapter sieciowy z gniazdka.



OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO ODNIESIENIA OBRAŹEŃ!

Niewłaściwe obchodzenie się z lampą może prowadzić do obrażeń ciała.


- Podczas uruchomienia nie patrzeć bezpośrednio w oświetlenie LED, aby uniknąć uszkodzenia siatkówki oka. Także innym użytkownikom należy zwrócić uwagę na to niebezpieczeństwo.
- Oświetlenie LED i adapter sieciowy nagrzewają się podczas uruchomienia. Przed dotknięciem lampy oraz adaptera sieciowego należy je pozostawić na jakiś czas aż do całkowitego ostygnięcia.

WSKAZÓWKA: ZAGROŻENIE USZKODZENIEM!

Niewłaściwe obchodzenie się z lampą może prowadzić do uszkodzeń.

- Lampę należy postawić na dobrze dostępnej, równej, suchej i wystarczająco stabilnej powierzchni. Nie stawiać lampy na brzegu lub krawędzi powierzchni.
- Nigdy nie należy odkładać lampy na gorące powierzchnie lub w ich pobliżu (np. płyty kuchenne itp.).
- Nie należy zakrywać lampy.
- Nie dopuszczać do kontaktu przewodu połączeniowego z gorącymi powierzchniami.
- Nigdy nie narażać lampy na wysokie temperatury (ogrzewanie itp.) lub wpływy warunków atmosferycznych (deszcz itp.).
- Nigdy nie zanurzać lampy w wodzie w celu czyszczenia ani nie używać do czyszczenia odkurzacza parowego.
- Zaprzestać używania lampy, jeśli części konstrukcji mają rysy lub pęknięcia lub są zdeformowane. Uszkodzone części konstrukcji wymieniać wyłącznie na dopasowane oryginalne części wymienne.

● Wskazówki bezpieczeństwa dotyczące baterii

-  **BATERIE NALEŻY PRZECHOWYWAĆ POZA ZASIĘGIEM DZIECI!** Połknięcie może spowodować oparzenia chemiczne, perforację tkanki miękkiej i śmierć. Ciężkie oparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin po połknięciu. Natychmiast udać się do lekarza.

OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO POPARZENIA CHEMICZNEGO!

Wyciekły kwas z baterii może prowadzić do oparzeń chemicznych.

- Unikać kontaktu kwasu z baterii ze skórą, oczami i błonami śluzowymi!
- Nie usuwać cieczy z baterii gołymi rękami. Użyć zwykłych domowych rękawiczek do mycia naczyń.
- Jeśli lampa nie jest używana dłużej niż przez miesiąc, należy wyjąć baterię wspierającą z lampy.
- Wyjąć zużytą baterię z lampy.



OSTROŻNIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO WYBUCHU!

- Baterie mogą eksplodować, jeśli się mocno nagrzeją.
- Nie nagrzewać baterii ani nie wrzucać ich do otwartego ognia.
- Nie wystawiać baterii i lampy na bezpośrednie promienie słoneczne.
- Nie zwierać baterii.
- Nigdy nie próbować ładować baterii nie nadających się do ładowania.



● Uruchomienie

● Sprawdzenie lampy i zawartości dostawy

WSKAZÓWKA: ZAGROŻENIE USZKODZENIEM!

Jeśli opakowanie zostanie nieostrożnie otwarte ostrym nożem lub innym szpiczastym narzędziem, lampa może zostać szybko uszkodzona.

Podczas otwierania należy zachować ostrożność.

1. Wyjąć lampę, przewód połączeniowy  i adapter sieciowy  z opakowania i usunąć wszystkie folie ochronne.
2. Sprawdzić, czy dostawa jest kompletna (patrz rys. A).
3. Skontrolować, czy lampa lub wyposażenie wykazują uszkodzenia. W takim przypadku

nie należy używać lampy. Należy zwrócić się do producenta (patrz rozdział „Adres serwisu”).

Bateria wspierająca



Bateria wspierająca jest już założona.

- Przed pierwszym użyciem lampy zdjąć pasek zabezpieczający na odwrotnej stronie lampy.

Jeśli lampa zostanie odłączona od sieci elektrycznej, zapisane dane, takie jak ustawiona godzina i czas budzenia zostaną utracone. Dzięki baterii wspierającej ustawienia zostają zachowane, chociaż wyświetlacz [9] nie jest oświetlony, a oświetlenia LED [1] nie można włączyć. Gdy tylko zasilanie znów odbywa się poprzez podłączenie do sieci, wyświetlacz [9] znów jest oświetlony, a oświetlenie LED [1] można włączyć.

Wyjmowanie / Wymiana baterii wspierającej (patrz rys, C)

1. Otworzyć komorę na baterie z tyłu lampy, w tym celu należy odkręcić śrubę w pokrywie [3] przy pomocy śrubokręta krzyżakowego.
2. Wyjąć starą baterię.
3. Można włożyć nową baterię tego samego typu (patrz „Dane techniczne”).
4. Ponownie założyć pokrywę [3] na nową włożoną baterię.
5. Zamknąć komorę na baterie, lekko przytrzymać wciśniętą pokrywę [3] w komorze na baterie i ponownie dokręcić śrubę śrubokrętem krzyżakowym.

Podłączanie lampy do sieci elektrycznej

1. Włożyć wtyczkę z końcówką rurkową przewodu połączeniowego [10] do gniazdka przyłączeniowego [7] lampy.
2. Włożyć wtyczkę USB przewodu połączeniowego do gniazdka przyłączeniowego [11] adaptera sieciowego.

3. Włożyć adapter sieciowy [12] do gniazdka zainstalowanego w sposób zgodny z przepisami, aby podłączyć lampę do sieci elektrycznej.

Ustawianie godziny i daty

WSKAZÓWKA: Jeśli podczas ustawiania godziny lub daty przez dłuższą niż 60 sekund nie zostanie wciśnięty żaden przycisk, proces zostanie przerwany, a dotychczas dokonane ustawienia zostaną utracone.

WSKAZÓWKA: Podczas dokonywania ustawień w trybie godziny, miga symbol [13] na wyświetlaczu funkcji w sposób stały.

1. Ewentualnie nacisnąć przycisk trybu **M** [4], aby przejść z trybu budzenia do trybu godziny. Rozlegnie się piknięcie, a na wyświetlaczu funkcji [14] zostanie wyświetlony symbol [13].
2. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5]:
Rozlega się piknięcie, a na wyświetlaczu godziny [15] miga górna linijka.
3. Za pomocą przycisków **▲** lub **▼** [6] ustawić aktualną godzinę.
4. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór.
Rozlega się piknięcie, a na wyświetlaczu godziny miga dolna linijka.
5. Za pomocą przycisków **▲** lub **▼** [6] ustawić aktualną minutę.
6. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór.
Rozlega się piknięcie, a na wyświetlaczu godziny migają obie linijki.
7. Za pomocą przycisków **▲** lub **▼** [6] ustawić aktualny rok.
Dzień tygodnia na wyświetlaczu daty [16] zostanie przy tym dopasowany automatycznie.
8. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór.
Rozlega się piknięcie, a na wyświetlaczu daty miga pierwsze pole.
9. Za pomocą przycisków **▲** lub **▼** [6] ustawić aktualny miesiąc.
10. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór.

Rozlega się piknięcie, a na wyświetlaczu daty miga drugie pole.

1. Za pomocą przycisków **Λ** lub **V** [6] ustawić aktualny dzień.
12. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór. Data i godzina jest ustawiona. Symbol ☹ na wyświetlaczu funkcji przestaje migać i świeci stale.

Wskazówka: w każdej chwili można zmienić jednostkę temperatury (° C lub ° F), w tym celu należy nacisnąć przycisk **V** [6].

W każdej chwili można zmienić pomiędzy trybem 12 i 24 godzinnym, w tym celu należy nacisnąć przycisk **Λ** [6].

● Obsługa

- Ustawić oświetlenie LED za pomocą elastycznej głowicy lampy [2].

● Włączanie i wyłączenie lampy

Lampa wyposażona jest w trzy stopnie jasności:

1. Dotknąć raz przycisk z funkcją dotykową ☹ [8], aby włączyć oświetlenie LED [1].
2. Dotknąć drugi raz przycisk z funkcją dotykową ☹ [8], aby zwiększyć jasność.
3. Dotknąć trzeci raz przycisk z funkcją dotykową ☹ [8], aby jeszcze zwiększyć jasność.
4. Dotknąć czwarty raz przycisk z funkcją dotykową ☹ [8], aby wyłączyć oświetlenie LED [1].

● Włączanie i wyłączenie budzika

- Aktywować funkcję alarmu (patrz rozdział „Aktywowanie funkcji alarmu”). W wybranym czasie budzenia rozlega się dźwięk budzika.
- Nacisnąć dowolny przycisk ([4], [5], [6]) z tyłu lampy, aby wyłączyć dźwięk budzika. Jeśli aktywowana jest funkcja drzemki, po wyłączeniu miga symbol **Z²** na wyświetlaczu funkcji. Proces budzenia rozpoczyna się ponownie po upływie ustawionego czasu drzemki (jednak maks. 2 x).

● Aktywowanie funkcji alarmu

- Nacisnąć przycisk trybu **M** [4], aby przejść z trybu godziny do trybu budzenia. Rozlegnie się piknięcie, a na wyświetlaczu funkcji [14] zostanie wyświetlony symbol ☹. Wyświetlacz godziny [15] i wyświetlacz daty [16] wyświetlają aktualny czas budzenia lub aktualną datę.

- Można wielokrotnie nacisnąć przyciski **Λ** lub **V** [6], aby aktywować lub dezaktywować wybrane funkcje:

- na wyświetlaczu funkcji wyświetlany jest symbol 🎵:

Funkcja alarmu jest aktywowana.


- na wyświetlaczu funkcji wyświetlany jest dodatkowo symbol **Z²**:








Funkcja drzemki jest aktywowana.

- Nacisnąć przycisk trybu **M** [4], aby przejść z trybu budzenia do trybu godziny. Rozlega się piknięcie. Symbol ☹ znika, a na wyświetlaczu funkcji dodatkowo do symboli 🎵/**Z²** ewentualnie ustawionych funkcji wyświetlany jest symbol ☹. Jeśli w ciągu 60 sek. nie dotknię się żadnego przycisku, wyświetlacz LCD [9] przechodzi automatycznie z powrotem z trybu budzenia w tryb godziny.


● Ustawianie czasu budzenia, czasu drzemki i dźwięku budzika

1. Można nacisnąć przycisk trybu **M** [4], aby przejść z trybu godziny do trybu budzenia. Rozlegnie się piknięcie, a na wyświetlaczu funkcji [14] zostanie wyświetlony symbol ☹. Na wyświetlaczu godziny [15] wskazywany jest aktualny czas budzenia.
2. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5]:
Rozlega się piknięcie, na wyświetlaczu godziny miga górna linijka, a na wyświetlaczu funkcji miga symbol ☹.
3. Za pomocą przycisków **Λ** lub **V** [6] ustawić wybraną godzinę.
4. Nacisnąć przycisk wyboru **S** [5], aby potwierdzić swój wybór.

Rozlega się piknięcie, na wyświetlaczu godziny miga dolna linijka, a na wyświetlaczu funkcji miga symbol .

5. Za pomocą przycisków **Λ** lub **V**  ustawić wybraną minutę.
6. Nacisnąć przycisk wyboru **S** , aby potwierdzić swój wybór.
Rozlega się piknięcie, na wyświetlaczu godziny miga dolna linijka, a na wyświetlaczu funkcji miga symbol **Z**.
7. Za pomocą przycisków **Λ** lub **V**  ustawić wybrany czas drzemki (w minutach).
8. Nacisnąć przycisk wyboru **S** , aby potwierdzić swój wybór.
Zabrmi piknięcie, a na wyświetlaczu godziny miga dolna linijka.
9. Za pomocą przycisków **Λ** lub **V**  można ustawić jeden z dziesięciu możliwych dźwięków budzika.
10. Nacisnąć przycisk wyboru **S** , aby potwierdzić swój wybór.
Czas budzenia, czas drzemki i dźwięk budzika zostały ustawione.
Symbol  na wyświetlaczu funkcji świeci się ciągle.

● Czyszczenie


 OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO ZWARCIA! Woda lub inne ciecze wnikające do obudowy mogą spowodować zwarcie.

- Uważać na to, aby do obudowy nie dostała się woda lub inne ciecze.
- Nigdy nie należy zanurzać lampy w wodzie lub innych cieczach.

WSKAZÓWKA: ZAGROŻENIE USZKODZENIEM!

Niewłaściwe obchodzenie się z lampą może prowadzić do uszkodzeń.

- Nie używać agresywnych środków czyszczących, szcetek z metalu lub nylonu ani ostrych lub metalowych przedmiotów czyszczących jak noże, twarde szpachelki i tym podobne. Mogą one uszkodzić powierzchnię.

1. Przed czyszczeniem odłączyć adapter sieciowy  od zasilania elektrycznego.
2. Lampa i adapter sieciowy muszą się zupełnie ochłodzić.
3. Przetrzeć wszystkie części lekko wilgotną ściereczką.
4. Po czyszczeniu całkowicie wytrzeć do sucha wszystkie części miękką ściereczką.

● Przechowywanie

Przed przechowaniem wszystkie części muszą być idealnie suche.

- Lampę zawsze należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu.
- Chronić lampę i całe wyposażenie przed bezpośrednim promieniowaniem słonecznym.
- Przechowywać lampę w miejscu niedostępnym dla dzieci, bezpiecznie zamkniętą i w temperaturze przechowywania między 5 °C i 20 °C (temperatura pokojowa).

● Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1-7: Tworzywa sztuczne/20-22: Papier i tektura/80-98: Materiały kompozytowe.



Produkt i materiał opakowania nadają się do ponownego przetworzenia, należy je zutylizować osobno w celu lepszego przetworzenia odpadów. Logo Triman jest ważne tylko dla Francji.



Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.



Z uwagi na ochronę środowiska nie wyrzucać urządzenia po zakończeniu eksploatacji do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.

Uszkodzone lub zużyte baterie / akumulatory muszą być poddane recyklingowi zgodnie z dyrektywą 2006/66/WE i jej zmianami. Oddać baterie / akumulatory i / lub produkt w dostępnych punktach zbiórki.



Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!

Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów. Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych.

● Deklaracja zgodności



Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i krajowych. Odpowiednie deklaracje i dokumenty są przechowywane przez producenta. Ten produkt odpowiada wymogom niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

W trakcie doskonalenia produktu zastrzegamy sobie możliwość dokonania zmian technicznych i optycznych w artykule. Błędy składni i druku zastrzeżone.

● Gwarancja i serwis

● Gwarancja

Produkt wyprodukowano według wysokich standardów jakości i poddano skrupulatnej kontroli przed wysyłką. W przypadku wad produktu nabywcy przysługują ustawowe prawa. Gwarancja nie ogranicza ustawowych praw nabywcy produktu.

Produkt objęte jest 3 gwarancją, licząc od daty zakupu. Gwarancja wygasa w razie zawinionego przez użytkownika uszkodzenia produktu, niewłaściwego użycia lub konserwacji.

W przypadku wystąpienia w ciągu 3 lat od daty zakupu wad materiałowych lub fabrycznych, dokonujemy – według własnej oceny – bezpłatnej naprawy lub wymiany produktu.

Świadczenie gwarancyjne obejmuje wady materiałowe i fabryczne. Gwarancja nie obejmuje części produktu ulegających normalnemu zużyciu, uznawanych za części zużywalne (np. baterie) oraz uszkodzeń części łamliwych, np. przełączników, akumulatorów lub wykonanych ze szkła.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

● Adres serwisu

Polska

EGLO Polska SP. z o.o.

ul. Puławska 479

02-844 Warszawa, POLSKA

E-mail: info-poland@eglo.com

Telefon: +48 22 644 57 55

IAN 337431_2004

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (np. IAN 123456_7890) jako dowód zakupu.



● Karta gwarancyjna

Nadawca: _____

Nazwisko / Imię: _____

Kraj / Kod pocztowy / Miejscowość / Ulica: _____

Numer telefonu: _____

Numer artykułu / Nazwa: _____

Data zakupu / Miejsce zakupu: _____

Opis błędu: _____

Data / Podpis: _____
























Jeśli nie ma miejsca przypadek gwarancyjny:

Należy odesłać nienaprawiony artykuł ponosząc koszty transportu.

Proszę o poinformowanie mnie o kosztach. Proszę naprawić artykuł za opłatą.

Legenda použitých piktogramů	Strana 58
Úvod	Strana 59
Použití ke stanovenému účelu.....	Strana 59
Obsah dodávky.....	Strana 59
Popis dílů.....	Strana 59
Technické údaje.....	Strana 59
Bezpečnostní upozornění	Strana 59
Bezpečnostní pokyny pro baterie.....	Strana 61
Uvedení do provozu	Strana 61
Kontrola svítidla a obsahu dodávky.....	Strana 61
Vyjmutí a výměna podpůrné baterie.....	Strana 61
Připojení lampy k elektrické síti.....	Strana 61
Nastavení času a data.....	Strana 62
Obsluha	Strana 62
Zapínání a vypínání světla.....	Strana 62
Zapnutí a vypnutí buzení.....	Strana 62
Aktivování signálu buzení.....	Strana 62
Nastavení času buzení, dřímání a signálu buzení.....	Strana 63
Čištění	Strana 63
Skladování	Strana 63
Zlikvidování	Strana 63
Prohlášení o shodě	Strana 64
Záruka a servis	Strana 64
Záruka.....	Strana 64
Adresa servisu.....	Strana 64
Záruční karta.....	Strana 65

Legenda použitých piktogramů *

	Přečíst návod k použití!	tc	Maximální teplota tělesa v uvedeném místě
	Svítilno je koncipováno výhradně k použití v suchých, uzavřených místnostech.		Polarita síťové přípojky
V 	Volt (střídavé napětí)		Polarita USB přípojky
Hz	Hertz (frekvence)		Opatrně! Nebezpečí výbuchu!
W	W (příkon)		Proti zkratu jištěný bezpečnostní transformátor
V 	Volt (stejnoseměrné napětí)		Nezávislý předřadník
	Třída ochrany II		Energetická efektivita externích síťových dílů třídy VI
	Třída ochrany III		Testováno u TÜV SÜD / GS
	Nebezpečí ohrožení života a nehody malých i velkých dětí!		Obal i výrobek odstraňujte do odpadu ekologicky!
	Takto postupujete správně		Ekologické škody v důsledku nesprávného odstranění baterií resp. akumulátorů do odpadu!
	Respektujte varovné a bezpečnostní pokyny!		Včetně baterií
	Životnost LED		Spínací cykly
	Varování! Nebezpečí zásahu elektrickým proudem!		USB přípojka
IP20	Bez ochrany proti vodě!	Ra ≥ 80	Index podání barev LED osvětlení
ta	Teplota okolního prostředí	SELV	Malé ochranné napětí

* Další podrobné informace, např. další vysvětlivky k symbolům nebo technické informace, najdete na stránkách www.edi-light.com

Stolní LED lampa

● Úvod



Před prvním uvedením do provozu se seznámte s výrobkem. K tomu si pozorně přečtete následující návod k obsluze a bezpečnostní pokyny. Používejte výrobek jen popísaným způsobem a pouze pro uvedené oblasti použití. Tento návod si dobře uschovejte. Při předávání výrobku třetí osobě předávejte současně i všechny jeho podklady.

● Použití ke stanovenému účelu



Lampa je koncipována pro osvětlení určených místností, je vybavená hodinami s datem a teploměrem. Jestliže aktivujete funkci alarmu, pak můžete použít lampu jako budík. Výrobek je určen jen pro privátní použití, není vhodný k živnostenskému podnikání.

Používejte výrobek jen v návodu k obsluze popsaným způsobem. Každé jiné použití je použitím k nestanovenému účelu může vést k věcným škodám nebo dokonce k ohrožení osob. Výrobek není hračka. Za škody vzniklé použitím k jinému, než ke stanovenému účelu, výrobce neručí.

● Obsah dodávky

- 1 Stolní LED lampa, model 55154 (černá) / 55155 (šedá)
- 1 přípojovací kabel
- 1 síťový adaptér K05S050100G
- 1 návod k obsluze

● Popis dílů

- 1 LED osvětlení
- 2 Hlava svítidla (flexibilní)
- 3 Víčko (příhrádka na baterie)
- 4 Tlačítko režimu **M**
- 5 Volič **S**

- 6 Tlačítka **Λ** resp. **V**
- 7 Přípojovací zdířka (lampa)
- 8 Dotykový spínač s funkcí Touch-It
- 9 Displej LC
- 10 Spojovací kabel
- 11 Přípojovací zdířka (síťový adaptér)
- 12 Síťový adaptér
- 13 Ukazatel teploty
- 14 Zobrazení funkce / / / **Z²**
- 15 Ukazatel času
- 16 Ukazatel data

● Technické údaje

Artikl č.:	55154 / 55155
Model:	LED stolní lampa s LCD zobrazením
Třída ochrany (lampa):	III /
Podpurná baterie:	lithium knoflíková baterie 3 V; typ CR2032 (v obsahu dodávky, předmontovaná)
SMD LED:	3,2 W
Barva světla:	5000 K
Síťový adaptér:	K05S050100G
Celkový příkon:	6,0 W
Vstupní napětí:	100–240 V~ 50 / 60 Hz
Vstupní proud:	0,2 A (max.)
Výstupní napětí:	5 V===
Výstupní proud:	1,0 A
Výstupní výkon:	5,0 W
Třída ochrany:	II /
Teplota okolního prostředí (ta):	max. 45 °C
Teplota tělesa (tc):	max. 79 °C



Bezpečnostní upozornění

- ⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A ZRA-
NĚNÍ MALÝCH A VĚTŠÍCH DĚTÍ!**

Tento výrobek mohou používat děti od 12 let, osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými

zkušenostmi a znalostmi, jestliže budou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a chápou nebezpečí, která z jeho používání vyplývají. S výrobkem si děti nesmí hrát. Děti nesmí bez dohledu provádět čištění ani uživatelskou údržbu výrobku.

- Děti mladší než osm let držte mimo dosah na lampu a přírodní kabel.
- Uchovávejte baterie mimo dosah dětí. Hrozí nebezpečí spolknutí a udušení.
- Jestliže děti nebo domácí zvířata baterie spolknou, vyhledejte okamžitě lékařskou pomoc.
- Nenechávejte lampu svítit bez dohledu.
- Nenechte děti hrát si s obalovou fólií. Děti se mohou při hře fólií udušit.

VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZÁSAHU

ELEKTRICKÝM PROUDEM! Chybná instalace nebo příliš vysoké napětí mohou vést k zásahu elektrickým proudem.

- Připojujte lampu na rozvod elektrického proudu jen s napětím, které odpovídá údajům na jejím typovém štítku.
- Připojujte lampu jen na dobře přístupnou zásuvku, abyste jí mohli v případě poruchy rychle odpojit od přívodu elektrického proudu.
- Nepoužívejte lampu, jestliže má viditelná poškození nebo vadný připojovací síťový kabel resp. síťový adaptér.
- Neotevírejte těleso výrobku, přenechte opravu odborníkům. obraťte se na odbornou dílnu. Vlastnoručně provedenými opravami, neodborným připojením nebo nesprávnou obsluhou zanáká záruka.
- Při opravách se smí používat jen díly jejichž hodnoty odpovídají původním hodnotám výrobku. Lampa obsahuje elektrické a mechanické díly, které jsou nezbytné pro ochranu před zdroji nebezpečí.
- Světelný zdroj této lampy nelze vyměnit; na konci životnosti světelného zdroje se musí celá lampa vyměnit.
- Nepoužívejte lampu spolu s externími spínacími hodinami nebo separátním dálkově ovládaným systémem.
- Neponořujte lampu ani síťový kabel do vody nebo jiných tekutin.

- Nikdy se nedotýkejte síťového adaptéru vlhkými rukama.
- Nevytahujte síťový adaptér ze zásuvky za kabel, uchopte vždy jen síťový adaptér.
- Nepoužívejte síťový kabel na nošení.
- Chraňte lampu, síťový adaptér a kabel před otevřeným ohněm a horkými povrchy.
- Umístěte kabel tak, aby nebylo možné o něj zakopnout.
- Neohýbejte síťový kabel ani ho nepokládejte na ostré hrany.
- Používejte lampu jen v místnostech. Nikdy ji nepoužívejte ve vlhkých místnostech nebo na dešti.
- Umísťujte lampu vždy tak, aby nemohla spadnout do vany nebo umyvadla.
- Nikdy se nedotýkejte elektrického přístroje, který spadl do vody. V tomto případě vytáhněte ihned síťový adaptér ze zásuvky.



POZOR! NEBEZPEČÍ ZRANĚNÍ!

Neodborné zacházení s výrobkem může způsobit zranění.

- Nedívejte se nikdy během provozu přímo do LED světla, abyste zabránili poranění oční sítnice. Upozorněte i ostatní uživatele na toto nebezpečí.
- LED osvětlení a síťový adaptér se během provozu zahřívají. Před tím než se dotknete lampy a síťového adaptéru je nechte vychladnout.


UPOZORNĚNÍ: NEBEZPEČÍ POŠKOZENÍ!

Nesprávné zacházení s lampou může vést k jejímu poškození.

- Stavte lampu na dobře přístupnou, rovnou, suchou, a dostatečně stabilní plochu. Nestavte lampu na okraj nebo hranu pracovní plochy.
- Nestavte lampu nikdy na horké povrchy nebo do jejich blízkosti (např. na plotýnky, atd.).
- Lampu ničím nepřikrývejte.
- Umísťujte síťový kabel tak, aby se nedotýkal horkých dílů.
- Nikdy nevystavujte lampu vysokým teplotám (např. teple topení) nebo vlivu povětrnostních podmínek (dešti, atd.).
- Při čištění neponořujte lampu do vody ani nepoužívejte parní čistič.

- Nepoužívejte lampu, jestliže mají její umělohmotné díly trhliny nebo jsou zdeformované. Nahrazujte vadné díly jen vhodnými originálními náhradními díly.

● Bezpečnostní pokyny pro baterie

-  **DRŽTE BATERIE MIMO DOSAH DĚTÍ!** Spolknutí může způsobit chemická popálení, perforaci měkkých tkání a smrt. Těžké popáleniny se mohou projevit během 2 hodin po požití. Ihned vyhledat lékaře.

⚠ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ POLEPTÁNÍ!
Kyselina vyteká z baterie může způsobit poleptání.

- Vyhněte se kontaktu kyseliny z baterie s pokožkou, očima a sliznicemi.
- Neodstraňujte tekutinu vytekou z baterie holými rukama. Použijte běžné kuchyňské rukavice na mytí nádobí.
- Jestliže nebudete lampu používat déle než měsíc, vyjměte podpěrnou baterii.
- Vybité baterie z lampy odstraňte.

⚠ POZOR! NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!

- Silně zahřáté baterie mohou vybuchnout.
- Baterie nezahřívajte ani je neházejte do otevřeného ohně.
- Chraňte baterii a lampu před přímým sluncem.
- Baterie nezkratujte.
- Baterie, které nejsou určeny k dobíjení, nikdy znovu nenabíjejte.

● Uvedení do provozu

● Kontrola svítidla a obsahu dodávky


UPOZORNĚNÍ: NEBEZPEČÍ POŠKOZENÍ!

Při neopatrném otevírání obalu ostrým nožem nebo jiným špičatým předmětem se může svítidlo poškodit.

Dávejte při rozbalování pozor.

1. Vyjměte lampu, připojovací kabel [10] a síťový adaptér [12] z obalu, odstraňte veškeré ochranné folie.
2. Zkontrolujte úplnost dodávky (viz obr. A).
3. Zkontrolujte, jestli není lampa nebo příslušenství poškozené. Poškozenou lampu nepoužívejte. Obratě se na výrobce (viz kapitola „Adresa servisu“).

Podpěrná baterie

 Podpěrná baterie je již vložená.

- Před prvním použitím svítidla odstraňte izolační proužek na jeho zadní straně.

Při odpojení lampy od přívodu elektrického proudu se smažou data uložená do paměti, jako např. nastavený čas a čas buzení. Použitím podpěrné baterie zůstanou zachována nastavení uložená do paměti i když není ukazatel [9] osvětlený a LED osvětlení [1] nelze zapnout. Po obnovení přívodu elektrického proudu je ukazatel [9] zase osvětlený a LED osvětlení [1] lze zapnout.

● Vyjmutí a výměna podpěrné baterie (viz obr. C)

1. Otevřete přihrádku na baterie na zadní straně svítidla použitím křížového šroubováku k povolání šroubu ve víčku [3].
2. Vyjměte vybitou baterii.
3. Vložte dovnitř novou baterii stejného typu (viz „Technická data“).
4. Nasadte víčko [3] na nově vloženou baterii.
5. Uzavřete přihrádku na baterie mírným zatlačením víčka [3] do přihrádky na baterie a opět zašroubujte víčko křížovým šroubovákem.

● Připojení lampy k elektrické síti

1. Zapojte dutou zástrčku spojovacího kabelu [10] do připojovací zdířky [7] svítidla.

- Zastrčte USB zástrčku spojovacího kabelu do zdířky [11] sířového adaptéru.
- Zastrčte sířový adaptér [12] do správně instalované zásuvky.

● Nastavení času a data

UPOZORNĚNÍ: Pokud během nastavování času resp. data nestisknete po dobu 60 vteřin žádné tlačítko, nastavování se přeruší a do té doby provedená nastavení se smažou.

UPOZORNĚNÍ: Během nastavování v režimu času bliká nepřetržitě symbol ⌚ v zobrazení funkce.

- Pro přechod z režimu buzení do režimu času stiskněte popřípadě tlačítko **M** [4]. Zazní signál a v zobrazení funkcí [14] se objeví symbol ⌚.
- Stiskněte volič **S** [5]:
Zazní signál a v zobrazení času [15] bliká horní řádek.
- Nastavte tlačítky **▲** resp. **▼** [6] aktuální hodinu.
- Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru.
Zazní signál a v zobrazení času bliká dolní řádek.
- Nastavte tlačítky **▲** resp. **▼** [6] aktuální minutu.
- Stiskněte volič **S** [5], pro potvrzení výběru.
Zazní signál a v zobrazení času blikají oba řádky.
- Nastavte tlačítky **▲** resp. **▼** [6] aktuální rok.
Den v týdnu v zobrazení data [16] se automaticky doplní.
- Stiskněte volič **S** [5], pro potvrzení výběru.
Zazní signál a v zobrazení data bliká první políčko.
- Nastavte tlačítky **▲** resp. **▼** [6] aktuální měsíc.
- Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru.
Zazní signál a v zobrazení data bliká druhé políčko.
- Nastavte tlačítky **▲** resp. **▼** [6] aktuální den.
- Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru. Nastavili jste datum a čas.
Symbol ⌚ v zobrazení funkcí přestane blikat a svítí trvale.
Upozornění: Kdykoliv můžete změnit jednotky teploty (°C nebo °F) stisknutím tlačítka **V** [6]. Kdykoliv můžete změnit režim zobrazení 12 nebo 24 hodin stisknutím tlačítka **▲** [6].

● Obsluha

- Nasměrujte svítidlo LED pomocí ohebné hlavy svítidla [2].

● Zapínání a vypínání světla

Lampa svítí třemi stupni intenzity světla:




- Jedním dotykem dotykového spínače s funkcí Touch-It ⏻ [8] rozsvítíte LED osvětlení [1].
- Dalším dotykem dotykového spínače s funkcí Touch-It ⏻ [8] zvýšíte jas.
- Třetím dotykem dotykového spínače s funkcí Touch-It ⏻ [8] zvýšíte jas o další stupeň.
- Jakmile se dotknete dotykového spínače s funkcí Touch-It ⏻ [8] počtvrté, LED osvětlení [1] zhasnete.

● Zapnutí a vypnutí buzení





- Aktivujte funkci buzení (viz kapitola „Aktivování funkce buzení“). V požadovaném čase zazní signál buzení.
- Stisknutím libovolného tlačítka ([4], [5], [6]) na zadní straně svítidla vypnete signál buzení. Při aktivované funkci dřímání bliká po vypnutí symbol **Z** v zobrazení funkcí. Po uplynutí nastavené doby dřímání začne buzení znovu (maximálně ale 2 x).

● Aktivování signálu buzení

- Pro přechod z režimu času do režimu buzení stiskněte tlačítko režimu **M** [4]. Zazní signál a v zobrazení funkcí [14] se objeví symbol ⌚. Zobrazení času [15] a data [16] ukazují aktuální čas buzení resp. aktuální datum.
- Pro aktivování resp. deaktivování požadovaných funkcí stiskněte popřípadě vícekrát tlačítko **▲** resp. **▼** [6]:
 - Symbol 🎵 se objeví v zobrazení funkcí: Signál buzení je aktivován.
 - Symbol **Z** se přidavně objeví v zobrazení funkcí: Funkce dřímání je aktivována.

- Pro přechod zpět, z režimu buzení do režimu času, stiskněte tlačítko režimu **M** [4]. Zazní signál. Symbol  zmizí a přídatně k symbolům v zobrazení funkcí /**Z** se objeví symbol popřípadě nastavených funkcí . Jestliže 60 vteřin neprovedete žádné nastavení, přepne automaticky displej LC [9] z režimu buzení do režimu zobrazení času.

● Nastavení času buzení, dřímání a signálu buzení

1. Pro přechod z režimu času do režimu buzení stiskněte tlačítko režimu **M** [4]. Zazní signál a v zobrazení funkcí [14] se objeví symbol . V zobrazení času [15] se objeví aktuální čas buzení.
2. Stiskněte volič **S** [5]:
Zazní signál, v zobrazení času bliká horní řádek a v zobrazení funkcí bliká symbol .
3. Nastavte tlačítkem **^** resp. **v** [6] požadovanou hodinu.
4. Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru. Zazní signál, v zobrazení času bliká dolní řádek a v zobrazení funkcí bliká symbol .
5. Nastavte tlačítkem **^** resp. **v** [6] požadovanou minutu.
6. Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru. Zazní signál, v zobrazení času bliká dolní řádek a v zobrazení funkcí bliká symbol **Z**.
7. Nastavte tlačítkem **^** resp. **v** [6] požadovanou dobu dřímání (v minutách).
8. Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru. Zazní pípnutí a v zobrazení času bliká spodní řádek.
9. Nastavte tlačítky **^** nebo **v** [6] jeden z osmi možných signálů buzení.
10. Stiskněte volič **S** [5] pro potvrzení výběru. Nastavili jste čas buzení, dobu dřímání a signál buzení. Symbol  v zobrazení funkcí přestane trvale svítit.

● Čištění

▲ VÝSTRAHA! NEBEZPEČÍ ZKRATU! Voda nebo jiné tekutina vniklá do tělesa výrobku může způsobit zkrat.

- Dbejte na to, aby do tělesa výrobku nevnikla voda nebo jiná tekutina.
- Neponořujte lampu nikdy do vody nebo jiných tekutin.

UPOZORNĚNÍ: NEBEZPEČÍ POŠKOZENÍ!

Nesprávné zacházení s lampou může vést k jejímu poškození.

- Nepoužívejte na čištění agresivní čisticí prostředky, kovové nebo nylonové kartáče ani ostré nebo kovové předměty jako nože, tvrdé špachtle, apod.. Může dojít k poškození povrchu.
1. Před čištěním vytáhněte síťový adaptér [12] ze zásuvky.
 2. Nechte lampu a síťový adaptér úplně vychladnout.
 3. Otírejte všechny díly mírně navlhčeným hadrem.
 4. Po čištění vysušte všechny díly měkkým hadrem.

● Skladování

Před skladováním musí být všechny díly úplně suché.

- Lampu skladujte vždy na suchém místě.
- Chraňte lampu a veškeré příslušenství před přímým sluncem.
- Skladujte lampu mimo dosah dětí, bezpečně uzamčenou a při teplotách mezi 5 °C a 20 °C (pokojová teplota).

● Zlikvidování

Obal se skládá z ekologických materiálů, které můžete zlikvidovat prostřednictvím místních sběrů recyklovatelných materiálů.



Při třídění odpadu se řiďte podle označení obalových materiálů zkratkami (a) a čísly (b), s následujícím významem: 1–7: umělé hmoty / 20–22: papír a lepenka / 80–98: složené látky.



Výrobek a obalové materiály jsou recyklovatelné, zlikvidujte je odděleně pro lepší odstranění odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



O možnostech likvidace vysloužilých zařízení se informujte u správy vaší obce nebo města.



V zájmu ochrany životního prostředí vysloužilý výrobek nevyhazujte do domovního odpadu, ale předejte k odborné likvidaci. O sběrnách a jejich otevíracích hodinách se můžete informovat u příslušné správy města nebo obce.

Vadné nebo vybité baterie resp. akumulátory se musí, podle směrnice 2006/66/ES a jejich příslušných změn, recyklovat. Baterie, akumulátory i výrobek odevzdejte zpět do nabízených sběrů.



Ekologické škody v důsledku chybné likvidace baterií / akumulátorů!

Baterie / akumulátory se nesmí zlikvidovat v domácím odpadu. Mohou obsahovat jedovaté těžké kovy a musí se zpracovávat jako zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Proto odevzdejte opotřebované baterie / akumulátory u komunální sběrně.

● Prohlášení o shodě



Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Příslušná prohlášení a dokumentace jsou uloženy u výrobce. Výrobek odpovídá požadavkům německého zákona regulujícího bezpečnost přístrojů a výrobků.

V rámci zlepšování výrobku si vyhraujeme jeho technické a optické změny. Chyby sazby a tisku vyhrazeny.

● Záruka a servis

● Záruka

Výrobek byl vyroben s nejvyšší pečlivostí podle přísných kvalitativních směrnic a před odesláním prošel výstupní kontrolou. V případě závad máte možnost uplatnění zákonných práv vůči prodejci. Vaše práva ze zákona nejsou omezena naší níže uvedenou zárukou.

Na tento artikl platí 3 záruka od data zakoupení. Záruční lhůta začíná od data zakoupení. Uschovejte si dobře originál pokladní stvrzenky. Tuto stvrzenku budete potřebovat jako doklad o zakoupení.

Pokud se do 3 let od data zakoupení tohoto výrobku vyskytne vada materiálu nebo výrobní vada, výrobek Vám – dle našeho rozhodnutí – bezplatně opravíme nebo vyměníme. Tato záruka zaniká, jestliže se výrobek poškodí, neodborně použil nebo neobdržel pravidelnou údržbu.

Záruka platí na vady materiálu a výrobní vady. Tato záruka se nevztahuje na díly výrobku podléhající opotřebení (např. na baterie), dále na poškození křehkých, choulostivých dílů, např. vypínačů, akumulátorů nebo dílů zhotovených ze skla.

● Adresa servisu

Česká republika

EGLO Cesko-Moravská, Svitidla, SPOL. S.R.O.
Náchodská 2479/63
193-00 Praha 9 Horní Pocernice
ČESKÁ REPUBLIKA
E-Mail: info-czechrepublic@eglo.com
Telefon: +420-281 924 163

IAN 337431_2004

Pro všechny požadavky si připravte pokladní blok a číslo výrobku (např. IAN 123456_7890) jako doklad o nákupu.



● Záruční karta

Odesílatel: _____

Příjmení / Jméno: _____

Země / PSČ / Město / Ulice: _____

Telefonní číslo: _____

Číslo výrobku / název: _____

Datum zakoupení / Místo zakoupení: _____

Vady: _____

Datum / Podpis: _____

Jestliže se nejedná o uplatnění záruky:
























Žádám o zaslání neopraveného výrobku zpět oproti úhradě nákladů na dopravu.

Informujte mě o nákladech. Opravte výrobek za úhradu.



Legenda použitých piktogramov	Strana 68
Úvod	Strana 69
Používanie v súlade s určeným účelom	Strana 69
Obsah dodávky	Strana 69
Popis častí.....	Strana 69
Technické údaje	Strana 69
Bezpečnostné upozornenia	Strana 70
Bezpečnostné pokyny týkajúce sa batérií	Strana 71
Uvedenie do prevádzky	Strana 71
Kontrola svietidla a obsahu dodávky.....	Strana 71
Vybratie / výmena záložnej batérie.....	Strana 72
Pripojenie svietidla do prúdovej siete	Strana 72
Nastavenie času a dátumu	Strana 72
Obsluha	Strana 72
Zapnutie a vypnutie svietidla.....	Strana 73
Zapnutie a vypnutie budíka.....	Strana 73
Aktivovanie funkcie alarmu	Strana 73
Nastavenie času budenia, času opakovaného budenia a tónu budíka	Strana 73
Čistenie	Strana 74
Skladovanie	Strana 74
Likvidácia	Strana 74
Konformitné vyhlásenie	Strana 75
Záruka a servis	Strana 75
Záruka	Strana 75
Servisná adresa.....	Strana 75
Garančný lístok.....	Strana 75

Legenda použitých piktogramov*

	Prečítajte si návod na používanie!	tc	Maximálna teplota schránky na uvedenom bode
	Svietidlo je koncipované výlučne na osvetlenie suchých a uzatvorených vnútorných priestorov.		Polarita sieťového pripojenia
V 	Volt (striedavé napätie)		Polarita USB pripojenia
Hz	Hertz (frekvencia)		Opatrne! Nebezpečenstvo explózie!
W	Watt (efektívny výkon)		Skratuvzdorný bezpečnostný transformátor
V 	Volt (jednosmerné napätie)		Nezávislý prevádzkový prístroj
	Trieda ochrany II		Energetická efektívnosť externých sieťových dielov trieda VI
	Trieda ochrany III		S certifikátom TÜV SÜD / GS
	Nebezpečenstvo ohrozenia života a nebezpečenstvo nehody pre malé i staršie deti!		Obal a výrobok ekologicky zlikvidujte!
	Takto postupujete správne		Nesprávna likvidácia batérií / akumulátorových batérií ničí životné prostredie!
	Rešpektujte výstražné a bezpečnostné upozornenia!		Vrátane batérií
	Životnosť LED		Spínacie cykly
	Výstraha! Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!		USB prípojka
IP20	Žiadna ochrana proti vode!	Ra ≥ 80	Index reprodukcie farieb LED osvetlenia
ta	Teplota okolia	SELV	Ochranné nízke napätie

* Ďalšie detaily, napr. dodatočné vysvetlenie symbolov resp. technické informácie nájdete na www.edi-light.com

LED stolná lampa

● Úvod



Pred prvým uvedením do prevádzky sa oboznámte s výrobkom. Za týmto účelom si pozorne prečítajte nasledujúci návod na obsluhu a bezpečnostné pokyny. Výrobok používajte iba v súlade s popisom a v uvedených oblastiach používania. Tento návod si dobre uschovajte. Ak výrobok odovzdáte ďalšej osobe, priložte k nemu aj všetky podklady.

● Používanie v súlade s určeným účelom



Svietidlo je koncipované na osvetlenie suchých a uzatvorených vnútorných priestorov a disponuje ukazovateľom času, dátumu a teploty. Keď aktivujete funkciu alarmu, môžete ho používať i ako budík. Svetidlo je určené výhradne na súkromné používanie a nie pre priemyselné oblasti.

Používajte svietidlo iba ako je uvedené v tomto návode na používanie. Každé iné používanie je v rozpore s určeným účelom a môže viesť k vzniku vecných škôd alebo dokonca k poraneniu osôb. Svetidlo nie je detská hračka. Výrobca ani predajca nepreberá ručenie za škody vzniknuté v dôsledku používania, ktoré nie je v súlade s určeným účelom alebo v dôsledku nesprávneho používania.

● Obsah dodávky

- 1 LED lampa, model 55154 (čierna)/55155 (šedá)
- 1 pripojovací kábel
- 1 sieťový adaptér K05S050100G
- 1 návod na používanie

● Popis častí

- 1 LED-osvetlenie
- 2 Hlava svietidla (flexibilná)

- 3 Kryt (priečinok pre batériu)
- 4 Tlačidlo režimu **M**
- 5 Tlačidlo pre výber **S**
- 6 Tlačidlá **Λ** resp. **V**
- 7 Pripojovacia zásuvka (svietidlo)
- 8 Spínač s funkciou Touch-It
- 9 LC-zobrazenie
- 10 Pripojovací kábel
- 11 Pripojovacia zásuvka (sieťový adaptér)
- 12 Sieťový adaptér
- 13 Zobrazenie teploty
- 14 Funkčný displej
- 15 Ukazovateľ času
- 16 Ukazovateľ dátumu

● Technické údaje

Číslo výrobku:	55154/55155
Model:	LED stolové svietidlo s LCD-zobrazením
Trieda ochrany (svietidlo):	III /
Záložná batéria:	3 V lítiová gombíková batéria; typ CR2032 (je súčasťou dodávky, vopred namontovaná)
SMD-LED:	3,2 W
Farba svetla:	5000 K
Sieťový adaptér:	K05S050100G
Celkový výkon:	6,0 W
Vstupné napätie:	100–240 V~ 50/60 Hz
Vstupný prúd:	0,2 A (max.)
Výstupné napätie:	5 V===
Výstupný prúd:	1,0 A
Výstupný výkon:	5,0 W
Trieda ochrany:	II /
Teplota okolia (ta):	max. 45 °C
Teplota schránky (tc):	max. 79 °C



Bezpečnostné upozornenia



VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A NEBEZPEČENSTVO

ÚRAZU PRE MALÉ I STARŠIE DETI! Tento výrobok môžu používať deti od 12 rokov, ako aj osoby so zníženými psychickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sú pod dozorom, alebo ak boli poučené ohľadom bezpečného používania výrobku, a ak porozumeli nebezpečenstvám spojeným s jeho používaním. Deti sa s výrobkom nesmú hrať. Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.

- Držte deti mladšie ako osem rokov vzdialené od svetidla, pripojovacieho kábla a sieťového adaptéra.
- Držte batérie v bezpečnej vzdialenosti od detí. Hrozí nebezpečenstvo prehltnutia a zadusenia.
- Keď deti alebo domáce zvieratá prehltnú batérie, ihneď vyhľadajte lekára.
- Svetidlo nenechávajte počas prevádzky bez dozoru.
- Nedovoľte deťom hrať sa s obalovou fóliou.

Deti sa do nej môžu pri hre zamotať a zadusiť.

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO

ZÁSAHU ELEKTRICKÝM PRÚDOM! Nesprávna elektroinštalácia alebo príliš vysoké sieťové napätie môže viesť k zásahom elektrickým prúdom.

- Svetidlo zapojte iba vtedy, keď sa sieťové napätie v zásuvke zhoduje s údajom na typovom štítku.
- Svetidlo zapojte iba do dobre prístupnej zásuvky, aby ste mohli v prípade poruchy rýchlo odpojiť svetidlo z prúdovej siete.
- Neprevádzkujte svetidlo, ak vykazuje viditeľné poškodenia alebo ak je pripojovací kábel resp. sieťový adaptér defektný.
- Neotvárajte schránku, ale opravu prenechajte odborníkom. Obráťte sa preto na odborný servis. Pri samovoľne vykonaných opravách, nesprávnom zapojení alebo nesprávnom ovládaní sú záručné a garančné nároky vylúčené.
- Pri opravách smú byť používané iba diely, ktoré zodpovedajú pôvodným údajom prístroja. V

tomto svetidle sa nachádzajú elektrické a mechanické diely, ktoré sú nevyhnutné pre ochranu pred zdrojmi nebezpečenstiev.

- Svetelný zdroj tohto svetidla nie je možné vymeniť; keď dosiahne koniec svojej životnosti, vymeňte celé svetidlo.
- Neprevádzkujte svetidlo s externými spínacími hodinami alebo samostatným diaľkovým ovládacím systémom.
- Neponárajte svetidlo ani pripojovací kábel alebo sieťový adaptér do vody alebo iných kvapalín.
- Sieťový adaptér nikdy nechytajte vlhkými rukami.
- Nikdy nefahajte sieťový adaptér zo zásuvky za pripojovací kábel, ale vždy uchopte sieťový adaptér.
- Nikdy nepoužívajte pripojovací kábel na držanie.
- Držte svetidlo, sieťový adaptér a pripojovací kábel vzdialené od ohňa a horúcich povrchov.
- Položte pripojovací kábel tak, aby oň nemohol nik zakopnúť.
- Nezalamujte pripojovací kábel a nevedte ho ponad ostré hrany.
- Používajte svetidlo iba v interiéri. Nikdy ho neprevádzkujte vo vlhkých priestoroch alebo v daždi.
- Svetidlo skladujte vždy tak, aby nemohlo spadnúť do vane alebo umývadla.
- Ak elektropriístroj spadol do vody, za žiadnych okolností sa ho nedotýkajte. V takom prípade ihneď vytriahnite sieťový adaptér zo zásuvky.



POZOR! NEBEZPEČENSTVO PORANENIA!

Nesprávne zaobchádzanie so svetidlom môže viesť k poraneniam.


- Počas prevádzky nepozerajte priamo do LED-osvetlenia, aby ste predišli poraneniu sietnice. Upozornite i iných používateľov na toto nebezpečenstvo.
- LED-osvetlenie a sieťový adaptér sa počas prevádzky zahrejú. Nechajte svetidlo a sieťový adaptér po prevádzke určitý čas vychladnúť, skôr ako sa ich budete dotýkať.

UPOZORNENIE: NEBEZPEČENSTVO POŠKODENIA!

Nesprávne zaobchádzanie so svetidlom môže viesť k poškodeniam.

- Svetidlo umiestnite na dobre prístupnú, rovnú, suchú a dostatočne stabilnú plochu. Neumiestňujte svetidlo na okraj alebo na hranu plochy.
- Nikdy neodkladajte svetidlo na alebo do blízkosti horúcich povrchov (sporákové platne atď.).
- Svetidlo neprikrývajte.
- Neuvádzajte pripojovací kábel do kontaktu s horúcimi časťami.
- Nikdy nevystavujte svetidlo vysokej teplote (kúrenie atď.) alebo poveternostným vplyvom (dážď atď.).
- Pri čistení nikdy neponárajte svetidlo do vody a na čistenie nepoužívajte parný čistič.
- Nepoužívajte svetidlo, ak stavebné diely vykazujú praskliny alebo trhliny alebo sa zdeformovali. Poškodené diely nahraďte iba vhodnými originálnymi náhradnými dielmi.

● Bezpečnostné pokyny týkajúce sa batérií

-  **BATÉRIE SKLADUJTE MIMO DOSAHU DEŤÍ!** Prehltutie môže spôsobiť chemické popáleniny, perforácie mäkkých častí tkaniva a smrť. Ťažké popáleniny môžu nastať 2 hodiny po prehltnutí. Ihneď vyhľadajte lekára.

VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO POLEPTANIA!

Vytečená kyselina batérie môže viesť k poleptaniam.

- Vyhýbajte sa styku kyseliny batérie s pokožkou, očami a sliznicami.
- Neodstraňujte kyselinu batérie holými rukami. Použite bežné rukavice na umývanie riadu.
- Ak svetidlo nepoužívate dlhšie ako mesiac, vyberte záložnú batériu zo svetidla.
- Vybíť batériu vyberte zo svetidla.



POZOR! NEBEZPEČENSTVO EXPLÓZIE!

- Batérie môžu vybuchnúť, keď sa veľmi zohrejú.
- Nezohrievajte batérie a nehádzte ich do otvoreného ohňa.
- Nevystavujte batérie a svetidlo priamemu slnku.
- Batérie neskratujte.
- Nedobíjateľné batérie sa nikdy nepokúšajte nabíjať.



● Uvedenie do prevádzky

● Kontrola svetidla a obsahu dodávky

UPOZORNENIE: NEBEZPEČENSTVO POŠKODENIA!

Ak neopatrne otvoríte obal ostrým nožom alebo inými ostrými predmetmi, môže dôjsť k poškodeniu svetidla.

Pri otvárani postupujte veľmi opatrne.





1. Vyberte svetidlo, pripojovací kábel  a sieťový adaptér  z obalu a odstráňte všetky ochranné fólie.
2. Skontrolujte, či je dodávka úplná (pozri obr. A).
3. Skontrolujte, či svetidlo alebo príslušenstvo nevykazujú škody. V prípade poškodení svetidlo nepoužívajte. Obráťte sa na výrobcu (pozri kapitulu „Servisná adresa“).

Záložná batéria



Záložná batéria je už vložená.

- Pred prvým používaním svetidla odstráňte poistný pásik na zadnej strane svetidla.

Keď odpojíte svetidlo z prúdovej siete, stratia sa uložené údaje ako nastavený denný čas a čas budenia. Vďaka záložnej batérii ostanú nastavenia uložené, hoci je zobrazenie  neosvetlené a LED-osvetlenie  sa nedá zapnúť. Akonáhle je zdrojom prúdu opäť sieťové pripojenie, je zobrazenie  opäť osvetlené a LED-osvetlenie  možno zapnúť.

● Vybratie / výmena záložnej batérie (pozri obr. C)

1. Otvorte priečinok pre batériu na zadnej strane svietidla tak, že skrutku v kryte [3] uvoľníte pomocou krížového skrutkovača.
2. Vyberte starú batériu.
3. Prípadne vložte novú batériu rovnakého typu (pozri „Technické údaje“).
4. Teraz opäť nasadzte kryt [3] na novo vloženú batériu.
5. Zatvorte priečinok pre batériu tak, že kryt [3] jemne držíte prítlačený na priečinok pre batériu a opäť pevne zatiahnete skrutku s krížovou drážkou.

● Pripojenie svietidla do prúdovej siete

1. Zapojte dutú zástrčku pripojovacieho kábla [10] do pripojovacej zásuvky [7] svietidla.
2. Zapojte USB-zástrčku pripojovacieho kábla do pripojovacej zásuvky [11] sieťového adaptéra.
3. Zastrčte sieťový adaptér [12] do náležite nainštalovanej sieťovej zásuvky, aby ste svietidlo zapojili do prúdovej siete.

● Nastavenie času a dátumu

UPOZORNENIE: Ak počas nastavovania času resp. dátumu dlhšie ako 60 sekúnd nestlačíte žiadne tlačidlo, proces sa preruší a doteraz uskutočnené nastavenia sa stratia.

UPOZORNENIE: Počas uskutočňovania nastavení v režime času trvale bliká symbol ⌚ na funkčnom zobrazení.

1. Prípadne stlačte tlačidlo režimu **M** [4], aby ste prešli z režimu budenia do režimu denného času. Zaznie pípavý tón a na funkčnom zobrazení [14] sa objaví symbol ⌚.
2. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5]:
Zaznie pípavý tón a na zobrazení času [15] bliká horný riadok.





3. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** [6] nastavte aktuálnu hodinu.
 4. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5], aby ste potvrdili Vašu voľbu.
Zaznie pípavý tón a na zobrazení času bliká dolný riadok.
 5. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** [6] nastavte aktuálnu minútu.
 6. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5], aby ste potvrdili Vašu voľbu.
Zaznie pípavý tón a na zobrazení času blikajú oba riadky.
 7. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** [6] nastavte aktuálny rok.
Deň týždňa v zobrazení dátumu [16] bude pritom automaticky vybraný.
 8. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5], aby ste potvrdili Vašu voľbu.
Zaznie pípavý tón a na zobrazení dátumu bliká prvé políčko.
 9. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** [6] nastavte aktuálny mesiac.
 10. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5], aby ste potvrdili Vašu voľbu.
Zaznie pípavý tón a na zobrazení dátumu bliká druhé políčko.
 11. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** [6] nastavte aktuálny deň.
 12. Stlačte tlačidlo pre výber **S** [5], aby ste potvrdili Vašu voľbu. Dátum a čas je nastavený. Symbol ⌚ na funkčnom zobrazení prestane blikáť a trvale svieti.
- Poznámka:** Kedykoľvek môžete zmeniť teplotnú jednotku (°C resp. °F) tak, že stlačíte tlačidlo **V** [6].
Kedykoľvek môžete prepínať medzi 12- a 24-hodinovým režimom tak, že stlačíte tlačidlo **Λ** [6].

● Obsluha

- Nasmerujte LED-osvetlenie pomocou flexibilnej hlavy svietidla [2].

● Zapnutie a vypnutie svetidla




Svietidlo disponuje tromi stupňami jasů:



1. Jedenkrát stlačte spínač s funkciou Touch-It  **8** aby ste zapli LED-osvetlenie **1**.
2. Druhýkrát stlačte spínač s funkciou Touch-It  **8** aby ste zvýšili jas.
3. Tretíkrát stlačte spínač s funkciou Touch-It  **8** aby ste ďalej zvýšili jas.
4. Štvrtýkrát stlačte spínač s funkciou Touch-It  **8** aby ste vyplli LED-osvetlenie **1**.

● Zapnutie a vypnutie budika

- Aktivujte funkciu alarmu (pozri kapitolu „Aktivovanie funkcie alarmu“). V želaný čas budenia zaznie zvuk budika.
- Dotknite sa ľubovoľného tlačidla (**4**, **5**, **6**) na zadnej strane svetidla, aby ste vyplli zvuk budika.
Ak je aktivovaná funkcia opakovaného budenia, bliká po vypnutí symbol **Z²** na funkčnom zobrazení. Proces budenia začne po uplynutí nastaveného času opakovaného budenia nanovo (ale max. 2 x).




● Aktivovanie funkcie alarmu


- Stlačte tlačidlo režimu **M** **4**, aby ste prešli z režimu denného času do režimu budenia. Zaznie pípavý tón a na funkčnom zobrazení **14** sa objaví symbol . Zobrazenie denného času **15** a dátumu **16** ukazuje aktuálny čas budenia resp. aktuálny dátum.
- Viackrát stlačte tlačidlá **Λ** resp. **V** **6**, aby ste aktivovali resp. deaktivovali želanú funkciu:
 - Symbol  sa objaví na funkčnom zobrazení: Funkcia alarmu je aktivovaná.
 - Symbol **Z²** je dodatočne zobrazený na funkčnom zobrazení: Funkcia opakovaného budenia je aktivovaná.
- Stlačte tlačidlo režimu **M** **4**, aby ste prešli z režimu budenia do režimu denného času. Zaznie krátke pípnutie. Symbol  zmizne a na

funkčnom zobrazení sa dodatočne k symbolom /**Z²** príp. nastavených funkcií objaví symbol .

Ak 60 sek. neuskutočnite žiadne zadanie, zobrazenie **9** sa automaticky prepne z režimu budenia do režimu denného času.

● Nastavenie času budenia, času opakovaného budenia a tónu budika

1. Príp. stlačte tlačidlo režimu **M** **4**, aby ste prešli z režimu denného času do režimu budenia. Zaznie pípavý tón a na funkčnom zobrazení **14** sa objaví symbol . Na zobrazení denného času **15** sa zobrazí aktuálny čas budenia.
2. Stlačte tlačidlo pre výber **S** **5**: Zaznie pípavý tón, na zobrazení denného času bliká horný riadok a na funkčnom zobrazení bliká symbol .
3. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** **6** nastavte želanú hodinu.
4. Stlačte tlačidlo pre výber **S** **5**, aby ste potvrdili Vašu voľbu. Zaznie pípavý tón, na zobrazení denného času bliká dolný riadok a na funkčnom zobrazení bliká symbol .
5. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** **6** nastavte želanú minútu.
6. Stlačte tlačidlo pre výber **S** **5**, aby ste potvrdili Vašu voľbu. Zaznie pípavý tón, na zobrazení denného času bliká dolný riadok a na funkčnom zobrazení bliká symbol **Z²**.
7. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** **6** nastavte želaný čas opakovaného budenia (v minútach).
8. Stlačte tlačidlo pre výber **S** **5**, aby ste potvrdili Vašu voľbu. Zaznie pípavý tón a na zobrazení času bliká dolný riadok.
9. Pomocou tlačidiel **Λ** resp. **V** **6** nastavte jeden z ôsmich možných tónov budika.
10. Stlačte tlačidlo pre výber **S** **5**, aby ste potvrdili Vašu voľbu. Nastavili ste čas budenia, čas opakovaného budenia a tón budika.

Symbol  na funkčnom zobrazení prestane blikať a trvale svieti.

● Čistenie


VAROVANIE! NEBEZPEČENSTVO

SKRATU! Voda alebo iné kvapaliny, ktoré preniknú do schránky, môžu spôsobiť skrat.

- Dbajte na to, aby do schránky neprenikla voda alebo iné kvapaliny.
- Svietidlo nikdy neponárajte do vody alebo iných kvapalín.

UPOZORNENIE: NEBEZPEČENSTVO POŠKODENIA!

Nesprávne zaobchádzanie so svetidlom môže viesť k poškodeniam.

- Nepoužívajte agresívne čistiace prostriedky, kefy s kovovými alebo nylónovými štetinami ako aj žiadne ostré alebo kovové čistiace predmety ako nože, tvrdé špachtle a podobné. Tieto môžu poškodiť povrchy.
1. Pred čistením odpojte sieťový adaptér  zo zdroja prúdu.
 2. Svietidlo a sieťový adaptér nechajte úplne vychladnúť.
 3. Všetky diely pretrite jemne navlhčenou handričkou.
 4. Po čistení vytrite všetky diely úplne dosucha mäkkou handričkou.

● Skladovanie

Pred uskladnením musia byť všetky časti úplne suché.

- Svietidlo vždy uschovajte na suchom mieste.
- Chráňte svietidlo a celé príslušenstvo pred priamym slnečným žiarením.
- Svietidlo skladujte nedostupné pre deti, bezpečne uzatvorené a pri skladovacej teplote medzi 5 °C a 20 °C (izbová teplota).

● Likvidácia

Obal pozostáva z ekologických materiálov, ktoré môžete odovzdať na miestnych recyklačných zberných miestach.



Všímajte si prosím označenie obalových materiálov pre triedenie odpadu, sú označené skratkami (a) a číslami (b) s nasledujúcim významom: 1–7: Plasty / 20–22: Papier a kartón / 80–98: Spojené látky.



Výrobok a obalové materiály sú recyklovateľné, zlikvidujte ich oddelene pre lepšie spracovanie odpadu. Triman-Logo platí iba pre Francúzsko.



O možnostiach likvidácie opotrebovaného výrobku sa môžete informovať na Vašej obecnej alebo mestskej správe.



Ak výrobok doslúžil, v záujme ochrany životného prostredia ho neodhodte do domového odpadu, ale odovzdajte na odbornú likvidáciu. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate na Vašej príslušnej správe.

Defektné alebo použité batérie / akumulátorové batérie musia byť odovzdané na recykláciu podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Batérie / akumulátorové batérie a / alebo výrobok odovzdajte prostredníctvom dostupných zberných stredísk.



Nesprávna likvidácia batérií / akumulátorových batérií ničí životné prostredie!

Batérie / akumulátorové batérie sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy a je potrebné zaobchádzať s nimi ako s nebezpečným odpadom. Chemické značky ťažkých kovov sú nasledovné: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo. Opatrované batérie / akumulátorové batérie preto odovzdajte v komunálnej zberni.

● Konformitné vyhlásenie



Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Príslušné prehlásenia a podklady sú uložené u výrobcu. Výrobok zodpovedá požiadavkám nemeckého zákona o bezpečnosti prístrojov a produktov.

Vrámci vylepšení výrobku si vyhradzuje technické a optické zmeny na výrobku. S výhradou štylistických a tlačových chýb.

● Záruka a servis

● Záruka

Tento výrobok bol dôkladne vyrobený podľa prísnych akostných smerníc a pred dodaním svedomito testovaný. V prípade nedostatkov tohto výrobku Vám prináležia zákonné práva voči predajcovi produktu. Tieto zákonné práva nie sú našou nižšie uvedenou zárukou obmedzené.

Na tento produkt poskytujeme 3-ročnú záruku od dátumu nákupu. Záručná doba začína plynúť dátumom kúpy. Starostlivo si prosím uschovajte originálny pokladničný lístok. Tento doklad je potrebný ako dôkaz o kúpe.

Ak sa v rámci 3 rokov od dátumu nákupu tohto výrobku vyskytne chyba materiálu alebo výrobná chyba, výrobok Vám bezplatne opravíme alebo vymeníme – podľa nášho výberu. Táto záruka zaniká, ak bol produkt poškodený, neodborne používaný alebo neodborne udržiavaný.

Poskytnutie záruky sa vzťahuje na chyby materiálu a výrobné chyby. Táto záruka sa nevzťahuje na časti produktu, ktoré sú vystavené normálnemu opotrebovaniu, a preto ich je možné považovať za opotrebovateľné diely (napr. batérie) alebo na poškodenia na rozbitných dieloch, napr. na spínači, akumulátorových batériach alebo častiach, ktoré sú zhotovené zo skla.

● Servisná adresa

Slovensko

EGLO CZ+SK s.r.o.

Nachodska 2479/63

CZ-193 00 Praha 9 Horní Pocernice

Telefon: +421 313 211 551

E-pošta: info-slovakia@eglo.com

IAN 337431_2004

Pre všetky otázky majte pripravený pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456_7890) ako dôkaz o kúpe.



● Garančný lístok

Odosielateľ: _____

Príezvisko / Meno: _____

Krajina / PSČ / Mesto / Ulica: _____

Telefónne číslo: _____

Číslo výrobku / Označenie: _____

Dátum kúpy / Miesto kúpy: _____

Popis chyby: _____

Dátum / Podpis: _____

Nejde o garančný prípad:

Pošlite prosím naspäť neopravený výrobok a zákazník uhradí náklady za transport.

Oznámte mi náklady. Opravte výrobok za finančnú úhradu.

EDI Light GmbH

Heiligkreuz 22

6136 Pill

AUSTRIA

Stand der Informationen · Last Information

Update · Version des informations · Stand

van de informatie · Stan informacii · Stav

informacii · Stav informácii: 09/2020

Ident.-No.: 55154/55155092020-8



IAN 337431_2004

